LATWIJAS WEHSTNESIS

ISNAHK DARBDEENĀS. — NUMURS MAKSA 3 RBĻ.

Nr. 99

REDAKZIJA un KANTORIS: Rigā, l. Ķehniņu ielā 28, ieeja ari no Walņu ielas 47. — EKSPEDIZIJA: Suworowa ielā 7. — TAHĻRUŅI: Redakzija 6-59. Kantoris 6-60. — PASTA KASTE 34.

ABONESCHANAS MAKSA: Par 1 mehnesi Rigā 75 rbļ., ahreenē 90 rbļ., us ahrsemem 125 rbļ.

SLUDINAJUMU MAKSA: Preekschpusē 20 rbļ., tekstā 15 rbļ., sludinajumu daļā: firmu un ispreezu sludinajumi 8 rbļ., pahrejee sludin. 6 r., darba peedahwajumi 3 rbļ. par petitrindiņu.

Treschdeen, 4. maijā 1921

Latwijas maija komerss

— 7/v. 21. Sigulda. —

Ministru kabineta sehde 2. maijā.

Nolemj eewest, skaitot no 5. maija, kaza kahwokli uf 6 mehneschem 15 kilometru peerobeschas joslā gar Latwijas-Igaunijas robeschu, skaitot uf rihteem no Rigas-Pleskawas schosejas, pehdejo neskaitot, lihdz Latwijas robeschai ar padomju Kreewiju, gar wisu Latwijas-Kreewijas robeschu un uf wakareem no pehdejās gar Latwijas-Polijas un Latwijas-Leetawas robeschu lihdz Schwitenes upei, pehdejo eeskaitot. Nolemj atzelt kara stahwokli uf Latwijas dselszeleem, skaitot no 5. maijā. Peenem rihkojumu par lizentschu atzelschanu uf iswedamām prezem. Nolemj pee satiksmes ministrijas pastahwoscho buhwju waldi peeweenot pee eekschleetu ministrijas. Apstiprina aisdewumus lauku ruhpneezibas atjaunoschanai — 1,500,000 rubiu leelumā.

Leetawas ahrleetu ministrs

Dr. Purizkas issakas, ka Tautu Saweeniba uslaiot polu-leetaweeschu jautajuma iszhkirschann par weenu no sawas autoritates jautajumeem un tarehz peeleekot wisas puses, lai Briseles konferenzei buhtu panahkumi. Sinas par Anglijas un Franzijas eesakstu kardinalo isschkiribu schai leetā esot pahrspihleias; abas walstis isstrahdajuschas kopigu rihzibas planu. Pret plebiszitu Leetawai nekas neesot preti, bet no ta esot atteikusees preti Tautu Saweeniba. Leetawa uzstajotees Tautu Saweenibas lehmumam un tam padoschotees.

Attiezibas ar Kreewiju Leetawai esot deesgan nokahrtotas, kaut gan Kreewija wisus meera lihguma punktus wehl nesot ispildijusi. Ar Wahziju Leetawai koti dsihwi sakari, bet kautkohdu ihpaschu nolihgumu nepastahwot. Satiksmi koti atweeglojot walutas kopiba. Waluta Leetawā stahwot labi un sawu parahdu Wahzijai, 100 milj. marku ari ta jau nolihdsinajusi.

Pehz Dr. Purizka domam, wisām Baltijas walstim: Somijai, Igaunijai, Latwijai un Leetawai janodibina kahrtiga sawstarpeja pretschu apmaina. Igaunu tirdsneezibas delegazija schai nolukā jau bijusi Leetawā. Ministrs Purizkas esot karsts scho walstu apweenibas peekritejs ari politiski-militarā sinā.

Par usbrukumu ministru presidentam

wehl sino: Trijeem laundareem bijuschi mugurā ongle brehdes schineli, zeturtais gehrbees melnā mehteli. Behgot no majatajeem, laundari gahjuschi zauri mescheem un purweem Ezawas-Rigas wirsenā. Guhstitaji panahkuschi usdruzejus trijās wietās un apschaudijuschees ar teem. Laundari ar schahweenu eewainojuschi kahrtibneeku Kalninu galwās un faschahwuschi weenu sirgu. Weens no usdruzejeem kris no guhstitaju lodes un tam faschauta roka. Sekojot behgleem un iskausjotos wehtejes eedsihwotajus, majataji nonahkuschi lihdz Baloschu krogam uz Rigas zela, kur slepkawu pehdas nosudschas. Uz telefoniska pasinojumu, uz Jelgawas-Ezawas zela nostahditi pagastu aisardsibneeku pulzinu dalibneeki, bet usdruzeji bijuschi pahrgahjuschi wehl pirms spehja isstahdischanos. No Ezawas par notikumu sinoja pa telefonu uz Rigu un no Rigas isbrauza uz Baloschu krogu laundareem pretim guhstitaji. Isstrotas patnigo pasihmes. Wiss tee bij brunojuschees mausera sistemas rewolwereem, no kureem tee isschauba uz poliziju apmehram 200 schahweenus.

—Kl.

Sakarā ar atentatu ministru presidentam.

LTA. Rigā, 3. maijā. Weena no personam, kas peedalijusees atentatā uz ministru presidentu, eelenkta Ezawas meschā. Neskatotees usaizinajumu padotees, nojeedsneeks usbruzis gwardistajeem ar rewolweri un pee apschaudischanās kritis.

Diplomatiskā kronika.

Anglijas preekschstahwi Miltonu no Neweles sagaida Rigā rihtu. K.

LTA. Rigā, 3. maijā. Ahrleetu ministrija saņehmusi telegrammu no Latwijas preekschstahwja Amerikā L. Selyjas, kursch sino, ka 30. aprili eebrauzis Nujorkā un 1. maijā dewees tahlak uz Waschingtonu. Nujorkā winu sagaidijuschi weetejee latweeschu darbineeki.

Polu eskurkšia uz Latwiju.

LTA. Rigā, 3. maijā. Muhsu suhtneeziba Warschawā sino, ka maija widū braukschot uz Latwiju polu eskursija, apmehram 50 zilweku, galwenā kahrtā laukstrainneezibas beedribu preekschstahwji, daschi seima deputati, kooperatori un sabeedrisli darbineeli, eepasihstees ar muhsu saimneezisko un sabeedrisko dsihwi. Lai apspreestu un organisetu eskursijas usņemschanu Latwijā, sasaukta plaschaka apspreede, peedalotees daschadu resoru un sabeedrislu organisaziju preekschstahwjeem, ahrleetu ministrijā, Nikolaja ielā Nr. 3, dz. 5, treschdeen, 4. maijā sch. g., pikst. 5 wakarā.

Latwijas-Leetawas pilsonu konwenzija.

LTA. Rigā, 3. maijā. Schodeen ahrleetu ministrijā notika apspreede par Latwijas-Leetawas pilsonu konwenziju. Apspreedē peedalijās Leetawas ahrleetu ministrs Dr. Purizkas, Latwijas ahrleetu ministrs S. Meijerowizs, abu walstu suhtni un atteezigo resoru preekschstahwji. Konwenziju zaurskatija un peenehma.

Tirdsneezibas un ruhpneezibas ministrijas likwidaziju

pahrrunaja Satwersmes Sapulzes tirdsneezibas un ruhpneezibas komisija, atteezibā uz minetās ministrijas peeweenoschanu finansu ministrijai, peewedot kā galweno motiwu taupibu. Par tirdsneezibas un ruhpneezibas ministrijas likwideschanu isteizās semneeku saweeniba un latgaleeschi, bet nekahdu lehmumu komisija schinī jautajumā nepeenehma. —Kl.

Polu sazelschanās Silesijā.

No Wahzijas preekschstahwneezibas mums sino, ka polu aprindas 2. maijā eerosinajuschas Augsch-Silesijā streiku; daudz tiltu un dselszeku liniju ispostits, wiss apgabals rahdot sazelschanās ainu. Sabeedroto komisija isludinajusi aplenkschanas stahwokli, jo sagaidami turpmaki nopeetni nemeeri.

Sabeedrotee un Wahzija.

LAA. Nauenā, 3. maijā. (Radio) Sabeedroto rihkoschanās uz Ruhras apgabala okupaziju turpinas. Brians no Londonas dewis rihkojumu eesahkt 1919. gada kategorijas mobilisaziju. No Diseldorfas sino, ka tur eerodas leelas frantschu karaspehka dalas. Parises kreisee laikraksti, sakarā ar mobilisaziju, draud isšludinat generalstreiku.

Lionā, 3. maijā. (Radio). Pehz Sabeedroto noteikumeem Wahzijai reparazijas parahds jadsehsch 36 gadskahrtejōs maksajumōs, katru 6 proz. apmehrā no wisas parahdu summas. Lihdz 1926. gadam Wahzijai jamaksā 2½ proz. kurus pehz tam paaugstinās uz 5 proz., eeskaitot ari amortisaziju. Reparazijas komisija isdaris trejadu bonu emisiju 1) par 12 miljardeem selta marku, kuri jadsehsch 1 gadā, 2) par 38 miljardeem selta marku emisiju isdaris 1921. gadā un 3) par 80 miljardeem selta marku bonus islaidis, skatotees pehz starptautiskā tirgus prasibam un Wahzijas maksaschanas spehjam. Augstakā Padome peenehmusi scho projektu galwenōs wilzeenōs. Sihkakos noteikumus isstrahdās leetprateji.

Lionā, 3. maijā. (Radio.) „Temps" sino, ka warot sagaidit Anglijas juhras spehku peedalischanos sankzijās, ja Wahzija israhditos nepeekahpiga.

Pirmdeen augstakā padome apspreeda projektu, kuru deenu eepreeksch bij isstrahdajusi redakzijas komisija. Saskanā ar scho projektu, Franzija pilnwarota tahlin spert wisus militaros sohlus, kuri nepeezeeschami Ruras apgabala okupeschanai. 12 deenu laikā, kamehr notiks gatawoschanās uz mineto okupaziju, reparaziju komisija pasinos Wahzijai maksajumu weidus un garantijas. Ja lihdz schi termina noteezeschanai Wahzija nebuhs pasinojusi, ka ta bez eerobeschojumeem peenem Sabeedroto noteikumus, Ruras okupaziju tuhlin iswedis dsihwē.

Anglijas eejauschanās greeku-turku karā.

LTA. Nauenā, 3. maijā. (Radio.) No Parises sino, ka Londonā noteek sarunas par Anglijas eejauschanos greeku-turku karā. Greeku waldiba esot isteikusi gatawibu peenemt wisus Anglijas noteikumus, pat tad, ja ta prasischot karala Konstantina atsazischanos no trona.

Streiks Nujorkas ostā.

LTA. Lionā, 3. maijā. (Radio). Amerikanu juhrneeki, ewehrojot usņehmeju lehmumu samasinat wineem algas par 15 proz., pahtraukuschi darbus, paralisedami kuģu kustibu Nujorkas ostā. Mehaniki wehl knaw peeweenojuschees streikam, bet ir sinams, ka wini streikotajeem simpatisē. Ja nepanahks islihgumu, neweens amerikanu twaikonis newarēs isbraukt juhrā.

Par Latwijas brihwostam:

spreeda wakar Satwersmes Sapulzes tirdsneezibas un ruhpneezibas komisija, peedalotees Rigas, Leepajas un Wentspils pilsehtu, birschas komiteju un daschu fabrikantu preekschstahwjeem. Komisijas referents Libtals peeminneja, ka waldiba wehlotees no Satwersmes Sapulzes pilnwaras, isdot brihwostu eekahrtoschanu priwateem usņehmejeem, bet komisija esot preti. Komisijai eesneegti projekti un plani no weetejām pilsehtam, daschām birschas komitejam un Leepajas latweeschu beedribas. Scho projektu un planu eesneedsēji wehlotees tikai weenu brihwostu, bet komisija atsihstot, ka wisas 8 Latwijas ostas japahrwehrsch par brihwostam. Leepajas latweeschu beedriba norahdot Leepajas ostu par isdewigako. Tam peekriht ari komisija, tikai tam par kawekli esot sawa dselszeka truhkums. Scho truhkumu pagaidam tomehr waretu nowehrst ar ihpaschu lihgumu starp Latwiju un Leetawu. Isdewiga ar sawu plascho teritoriju un ehkam esot Wentspils. Bez tam Wentes upes pamatā esot mahlsme un tapehz osta masak peesehrejot. Rigas ostai truhkst plaschakas teritorijas un to war eeguht weenigi Daugawas kreisajā pusē no zementa fabrikas sahkot pahri Bolderajas dselszekam, kur schim noluhkam jau tagad jarezervejot plaschaka teritorija, jo reiz tā ka tā ari schi osta japahrwehrsch par brihwostu. Pa kara gadeem osta ari stipri peesehrejusi. Pahri pat pahrrauta Saku sala un smilkis peenestas lihdz pat zementa fabrikai. Tā tagad Rigas ostu istopt par brihwostu praja daudz lihdzeklu un laiku.

„Latwijas Wehstnesis"

maksā:

ar peesuhtischanu uz	1 mehn.	90 rubļi
bez „	„ 1 „	75 „
uz ahrsemem	„ 1 „	125 „

Atsewischkš numurs 3 rbļ.

Tos abonentus, kuri eemaksajuschi uz maija mehnesi agrako zenu, luhdsam eesuhtit papildu maksu.

Ekspedizija.

Leepajas pilsehtas preekschstahwis Breikšs aprahda wisōs sihkumōs par eespehjamu iskopt Leepajas ostu par brihwostu wehl schowasar, ko usņemotees pilsehta bez waldibas pabalstu. Wina usņemotees ari nokahrtot dselszeka satiksmi. Wahzija steidsotees iskopt Klaipedas ostu un nodibinat zaur Leetawu teeschu tirdsneezibas satiksmi ar Kreewiju.

Pirmo weetu Wentspils ostai norahda Wentspils ostas isbuhwes preekschneeks Kreflers un pilsehtas galwas beedrs Kruhminsch, bet par Rigas ostu usstahjas Rigas birschas komitejas insch. Fleischers un pilsehtas waldes lozeklis Ullmans, aisrahdot wehl sewischki uz Reweli kā bihstamu konkurenti, ja nepasteigschotees. Bez tam Riga isdewiga ar sawu dselszeku satiksmi taisni uz Kreewijas centru un ar Daugawu. Fleischers wehl sewischki usswehra, ka waldibai janodod wisu brihwostu leeta un winu ismantoschana priwatai usņehmibai.

Apspreede weenbalsigi atsina, ka wisas Latwijas ostas japahrwehrsch un jaiskopj par brihwostam. Tirdsneezibas un ruhpneezibas departamenta direktors Launags aisrahdija, ka ari waldiba wehlas wisas 8 ostas par brihwostam un atsihst, ka preekšch tam jahkumā naw wajadsigi deesin zik leeli lihdzekli. Finansu ministrs atsihstot Wentspili tagad par wissdewigaku, bet Leepajas osta aiz dselszeka satiksmes gruhtibam nedos walstij schimbrihschām nekahdus eenehmumus. Jasina ari apsardsibas ministrijas domas. Atsina, ka jautajums isschkirams likumdoschanas kahrtā. Likumprojekts tuhlin eesneedsams Satwersmes Sapulzei, lai schahdas akzionaru sabeedribas waretu nekaweti dibinatees un eesahkt jau schowasar brihwostu eekahrtoschanu Wentspili un Leepajā bez walsts pabalsta.

Sinatnu eestahschu budscheti Satwersmes Sapulzē

Latwijas augstskolas budscheta leetā atstahja neiskhirtu jautajumu par teologisko fakultates pastahweschanu, pret kuru ir sozialdemokrati. Budschetu, kas pahrsneedz 20,179,000 rubļus, peenehma. — Konserwatorijas budschetu ar wairak par 2,300,000 rbļ. peenehma bez debatem. — Peenehma ari Mahkslas akademijas budschetu ar 1,090,900 rbļ. Aschmanis lika preekschā usņemt noteikumu, ka mahkslas darbu eegušschanai atkautee lihdzekli jaisleeto ar leetpratibu, ne wadotees no modes tendenzem. Mahkslas darbu nowehrteschanas komisijā usaizinami wispahr atsihti mahkslineeki. Scho preekschlikumu peenehma. — Walsts museja budschetu ar wairak par 1 miljonu peenehma, usdodot sastahdit etnografiskā museja katalogu. Kulturas un mahkslas preekschmeti japahrwed no Latgales uz Rigu un Kurzemē jadibina walsts museja nodala, bet ja buhtu preekschmeti trijōs eksemplarōs, tad nodala dibinama ari Latgalē. — Bez cerunas peenehma ari walsts bibliotekas budschetu.

Pamatskola skolotaju sagatawoschanas kursus noturēs

1921. gada wasarā pehz eepreekscheja gada parauga, Rigā, Jelgawā, Leepajā, Walmeerā, Rehsteknē un Daugawpilī. Sakums apm. 1. junijā, turpinasees 4 mehneschi. Peedalischanās bez maksas.

Kursōs obligatoristi japeedalas skolotajeem, kas naw baudijuschi pedagogisku isglihtibu, ja tee strahdajuschi skolās masak par 5 gadeem, kā ari teem, kas pagaidam peelaisti kā praktikanti skolās strahdat. Pehz kursu beigschanas klausitajeem iņņeegs apleczibas, kas dod teesibu strahdat Latwijas skolās. Zensa pakahpes peeschkirschana notiks atkaribā no eepreekschejās isglihtibas augstuma un prakses lihguma. (St. Izgl. Min. mehneschraksta Nr. 1—3.) Tahdus, kas naw skolās darbojuschees, usņems tikai tad, ja atlikšees wakanzes. Peeteikschanās uz Rigas kursem Skolu departamentā, uz pahrejeem pee rajonu pamatskolu inspektoreem, kur kursi atrodas. Skolotaji, kas eenem weetas, peeteikschanos isdara zaur sawu rajonu inspektoreem.

Schurnalistu apspreede.

Schoriht plkst. 10 jahkās latw. un leischu schurnalistu apspreede, kuras mehrkis ir Baltijas schurnalistu kongresa sasaukschana Baltijas walstu idejas noskaidroschanai.

Anglu-kreewu komerzkompanija

likusi preekschā walstis eerednu kooperatiwam usņemtees widutajibu pretschu janemschanā un pahrsuhtischanā no Anglijas uz Kreewiju. Kooperatiwa walde prinzipā peenehmusi positiwu lehmumu un scho jautajumu nokahrtos Kreewijas suhtneezibā. Bs.

Jauns latweeschu pasahkums.

Behglu straumei pluhstot atpakaļ uz dsimteni, atgreeschas ari Latwijā tahdi tautee schi, kas Kreewijā darbojuschees ilgakus gadus eenemdami wairak waj masak swarigas weetas. Latwija tos newar sagaidit ar gatawām weetam, Latwijā tos sagaida darbs. Daschi no Kreewijas atgreesuschees inscheneeri, meschkopji un komersanti nesen nodibinajuschi ruhpneezibas un tirdsneezibas sabeedribu „Rudona" (senais Daugawas nosaukums). Sabeedriba sawā ihsā pastahweschanas laikā ir paguwusi weikt daschus darbu: isjirtusi mescha gabalu un sabeedribas plosti pa Daugawu nahk uz Rigu, eerihkota kimiska laboratorija, kuras paraugam pagatawotās salās seepes pahrsehj labuma un zenas sinā wisus konkurenzes raschojumus, eerihkota mechanjska darbnīca, kura pagatawo pakawus armijas wajadsibam, ezescha sarus un zitus peederumus. Kā sewischki jauns pasahkums Latwijas ruhpneezibā ir minama atsperu ezescha isgatawoschana, kuru pirmā partija nahk gatawa schinis deenās. Atsperu ezeschas lihdz schim tika eewestas no ahrsemem par koti dahrgu zenu, sabeedribas „Rudona" ezeschas nebuhschot silktakas par ahrsemēs pagatawotām un zenas sinā daudz lehtakas. Pee sabeedribas atrodas tirdsneezibas nodala, kas zaur sawem preekschstahwjeem ustur teeschus sakarus ar ahrsemem. Sabeedribas usņehmumōs teek nodarbinati pehz eespehjas tikai behgli. Sabeedribas „Rudona" kantoris un walde atrodas Rigā, Terbatas ielā 20.

Kà behgleem atdabut Kreewijā atstahtas mantas?

Daudzeem Latwijas behgleem ir palikuschas mantas un dokumenti Kreewijā un tee apgruhtina schejeenes eestahdes ar neskaitameem luhgumraksteem dehl reewakuazijas un aissardsibas, kureem naw klaht peelikti wajadsigee peerahdijuma dokumenti. Ar to tikai kawē laiku eestahdem un bojā nerwus paschcem luhdsejeem, jo schahdus luhgumrakstus waj nu atstahj bez eewehribas, waj noraida.

Esmu isstaigajis daudzas padomju Kreewijas eestahdes, gahdadams par sawas mantas un dokumentu isweschanas atlaujam un tadehl domaju, ka wareschu ar saweem aisrahdijumeem pakalpot teem, kam schahdās darischanās jaeesschas pee schejeenes eestahdem, waj pee Latwijas konsuleem Kreewijā. Lai isgahdatu no Kreewijas tur palikuschos dokumentus, luhdsejam jaeesneedz rakstiski peerahdijumi par dokumentu nodoschanu kreewu eestahdei, peem. kwihte par dokumentu ņemschanu no sinamas eestahdes, apstiprinas kwihtes noraksts jeb zits faktu apleezinoschs papirs. Ja nebuhtu nekahdu rakstiskū peerahdijumu, jaesņuhta pagasta waldes, polizijas, notara u. t. t. apstiprinati leezineeku isteizeeni, kas tomehr usskatams tikai par palihga lihdzekli pee dokumentu atdabuschanas. — Preekšch apleezibu isgahdaschanas no kreewu eestahdem, luhdsejam japeerahda, ka winam teescham bijuschas atteezibas ar sinamo kreewu eestahdi un japasmo, kahda satura un kahdam noluhkam apleeziba wajadsiga.

Atstahtās kustamās mantas atdabuschanas un apsardsibas leetās japeesuhta peerahdijumi, ka manta teescham peeder sinamai personai, peem. ihpaschuma eeguhschanas, pahrwaldischanu jeb leetoschanu peerahdoschs dokuments. Kreewijas pilsehtu mahjas komitejas „domkomtrud" apleezibas, apstiprinatas rajona birojā (гражданский отд. учбюро), uz laukeem — zeema, pagasta un aprinka ispildu komiteju apleezibas, teesas spreedums u. t. t. Tapat mantu ewakuazijas dokumentam, dselszeka dublikatam, usglabaschanas kwihtei, rehkinam un t. t. ir leela nosihme. Noder ari leezineeku peerahdijumi, kas apstiprinati no usrahditām Kreewijas walsts eestahdem un amatpersonam. No Latwijas walsts eestahdem isdotos dokumentus un leezineeku isteizeenus bez tam, leetas labā, jaapstiprina Kreewijas preekschstahwneezibā Rigā. Rekwiseto mantu atdabuschanas gadijeenōs jaeesneedz rekwisizijas kwihtes, atteezigās Kreewijas teesas, administratiwas jeb kara eestahdes lehmums, zits kahds faktu peerahdoschs dokuments jeb likumigā kahrtā apstiprinati leezineeku isteizeeni.

No wisa teiktā redsams, ka Kreewijā baudz daschadu eestahschu jaisstaigā, eekams sadabū wajadsigos papirus. Tas ir darbs, kas praja leelu laika tehrinu un tambehl wisprahtigaki ir ustizet schis puhles kahdai labi pasihstamai tur palikuschai personai, isdodot atteezigo pilnwaru, kuru scheit jaapstiprina pee notara un pehz tam jalegalisē Kreewijas suhtneezibā. Latwijas konsuleem Kreewijā naw tik leela eerednu schtata, ka wini waretu wisus neskaitamos luhgumus dehl mantu reewakuazijas ispildit. Turpretim, pilnwarojot kahdu priwatu personu, leekas un garlaizigais darbs pee dokumentu sadabuschanas, kuru konsulati breschi pee labakās gribas nespehj isdarit, teek no wineem nowelts un teem atleekot tikai pehdejās formalitates paweikt pee mantisweschanas atlaujas isdabuschanas.

Pahrbrankuschais behglis.

Dahrgi eekasejumi.

Man preekschā sawā sinā interesants dokuments — Rigas muitas waldes kwihte. Kahds pasina no Jawas salas bija atsuhtijis pa pastu, kā „paraugu bez wehrtibas", druskū kasijas, warbuht zeturtdalu mahrzinas, ja ne masak. Pee ņemschanas pastā bija jasamaksā 2 rbļ. 5 kap. kā pawehstē bija teikts, „muitas nodokla". Pret to, saprotams, neka naw ko eebilst, jo muhsu laikōs eeweduma muitu nem wisas walstis un ari muhsu walstij wajadsigi eenehmumi. Bet kad wehlak apskatiju muitas waldes kwihti, tad prahts apstahjās nesapraschanā. Israhdijās, ka no samaksateem diweem rubleem 5 kap. walstij par labu muitas nodokla ir bijis tikai 25 kap. Pahrejo sumu biju samaksajis kā kanzlejas nodokli 80 kap. un „arteļa nodokli" 1 rubli. Tā tad 25 kapeiku eekasejschana walstij par labu ir isnakšojusi eekasetajeem par labu 1 rub. 80 kap., t. i. no manas samaksatās naudas walsts dabuja tikai weenu astoto daļu, bet septinas astotdalas aisgahja par naudas eekasejschanu.

Nesinu, kahdā samehrā stahw eekasejamā suma ar eekasejschanas isdewumeem tōs gadijumōs, kad eewed prezes leelakā daudzumā un muita maksajama leelakām sumam, zbet schahda sihku muitas nodoklu nemschana no saimneezisku stahwokla isnākš pawisam bez jehgas. Kursch daudz maj jehdsigs saimneeks ijees uz tahdu eenehmumu eeguhschanu, kur eeguhtais labums ir aptonas reises masaks par eeguhschanas isdewumeem. Lai nu gan schini gadijumā eekasejschanas izdewumus samaksaja ne walsts, bet es, tomehr tas leetu negroza. Isnahkums buhtu bijis tas pats, ja walsts buhtu no manis nehmusi muitas 2 rbļ. 5 kap. un tad no walsts kases buhtu samaksajusi isdewumus par eekasejschanu. Leeta ir un paleek, ka walsts bija speesta uslikt man 2 r. 5 kap. leelu nodokli, lai walsts kasē eenahktu 25 kapeikas, jo 7/8 no eekasejamās sumas bija jaismaksā par paschu eekasejschanu.

Schis samehrā ir neezigs peemehrs, bet winsch leek daudz domat. Deesin waj tikai muitas eekasejschanas mechanisms ween strahdā ar tahdu „weikšmi", ka eenehmumu eekasejschana isnahk nesalihdsinami dahrgaka par to sumu, kura eekasejama walstij par labu. Waj muhsu walsts mechanismā nebuhs ari wehl kur zitur tamlihdsigi gadijumi? Ir redseti gadijumi, kur pahra rubļu peedsihšchanai eeredzi israksta lokšņem papira un kawē deenas un brauzeenus, par kureem walstij neweens neatmaksā. Waj nebuhtu jagreesch nopeetnaka wehriba, lai nodoklu maksaschanu un peedsihschanu padaritu weenkahrschaki uslikt weenu sinamu nodokli walstij par labu un ar to lai peetiktu. Ar to leelā mehrā atweeglinatu darbu nodokļu aprehkinatajeem, eekasetajeem un kontroletajeem. Cenahkums isnahktu tas pats, bet atkristu weena otra leeka eeredzna algoschana un leeka rakstama materiala tehreschana.

Ari kreewu waldibas laikā man nebijās janemt sihkus juhtijumus, par kureem muitas nodoklis bija pahris kapeikas, bet schō kapeiku eekasejschanas isdewumi bija desmit un wehl wairakkahrt leelaki par eekasejamo sumu. Tāpat aisrahdita apdroschinaschanas nodokla dalischana noteek pehz kreewu parauga. Par daudz mehs turamees pee wezajeem kreewu birokratijas panahmeeneem, kurus jau kreewu waldibas laikā sabeedriba, neskatotees uz wiseem brihwā wahrda spaideem, jo asi kritiseja. Laiks mums atmest wezo kanzlejas kuhnoschanos un sahkt swabadaki rihkotees sawās darischanās. Waldees Deewam, senee kreewu noteikumi mums wairs naw pawehle un jo brihsak mehs atmetīsim wezo spoku ehnas, jo spirgtaki ritēs muhsu jaunā brihwā dsihwe.

M. Dawids.

Ārzemju ziņas

Nauenā, 3. maijā. (Radio.) Sabeedroto plebiszita komisija pasino, ka par Augsch-Silesijas likteni nekahdu lehmumu ta wehl naw peenehmusi.

Breslawā, 3. maijā. (U. T.) Nemeeru kustiba Augschsilesijas ruhpneezibas apgabalā saasinajusees. Dselszeku kustiba pa leelakai dalai apstahjusees, jo daudzi tilti usspridsinati. **Hallera saldatu un apbrunotu polu zwilistu nodalas wisgaram pahrgahjuschas robeschu;** tās eenehma Bitomu un Katowizu, **bet frantschu karaspehki winas padsina.**

Pragā, 3. maijā. (Tsch. B. B.) Kreewijas padomju waldiba nodomajusi suhtit uz Tschechoslowakiju tirdsneezibas delegaziju 30 personu sastahwā. Tschechoslowaku waldiba gatawa tam peekrist tikai ar stingri noteikteem eerobeschojumeem.

Lionā, 3. maijā. (Radio.) „Journal Officiel" publizē tirdsneezibas lihgumu, kuru Franzija 1920. g. 4. nowembri noslehgusi ar Tschechoslowakiju. Lihgums stahjas spehkā tuhlin pehz publizeschanas.

Konstantinopolē, 2. maijā. (U. T.) Lai nodroschinatu **Dardaneku neitralitati greeku-turku karā**, Sabeedroto eestahdes atteizās izdot braukschanas atlauju pa Dardaneleem greeku transportkugim ar turku karaspehkeem.

Konstantinopolē, 3. maijā. (U. T.) Kemals paschā pasinojis, ka Angoras waldiba neuzsahks sarunas ar Greekiju kamehr greeki nebuhs iswahkuschees no Smirnas un Trakijas. Schai jautajumā Angora weenojusees ar Konstantinopoles waldibu.

Nauenā, 3. maijā. (Radio.) Frankfurtē pee Mainas otrdeen atklahta **darba akademija.**

Ahboku eewahrijums
ar zukuru
à 15 rbl. mahrz.
Sab.« Auglu Eksports »
(Matuscha laukumâ.)

Naudu zelta un sudraba, ka ari visu ârvalstu papira naud. zîmes, izņemot Kreev. cara, domes un kerenkas. **pērk un pārdod**
Rigā 1. Kēniņu ielā 28, no 9—3. **Jelgavas-Komercbanka.** Jelgavā Katoļu ielā 64, no 9—3.

Ohfurstiju leetâ.

II.

Pee gadijuma usmetam skatus Maskawas Ahrrigas Sarkaneem spihkereem, kurus 1871. g. zehluschi Rigas birschas tirgoni, eewehrojam ari tos spihkerus, kas weetweetam redsami Eckschrigâ — ar daudsajâm durtinam, wirs kurâm mass jumtinsch ar bloku waj wahrpsti preetschu paselschanai (daschi wehl no Hansas sabeedribas laikeem).

Nu un brauzeens ar kugiti ari sagahdatu leelu baudijumu un wairakus swarigus ostas nowehrojumus. Pirmâ deenâ warbuht eerobeschotos ar Agenskalna apmekleschanu. Kugitis ar diwi leeleem airu rateem jahnos muns atgahdina twaikonu pirmlaikus (Rigas ostâ pirmo twaikoni redsejuschi 27. maijâ 1830. g., pehz wezâ kal.). Zaur schauru eju, kur pa kreisi plats, pe labi schaurs dambis, nonahkam Agenskalna ostâ — Ahsens. Uz Rigas plana tos usmelle skoleni un ustwer, ka abi eet weenâ wirzeenâ. Ir bijuschi weens dambis (baka no leelâ 1775. g. nobeigtâ dambju eekahrtas darba). 1884. g. pluhdi israhwuschi scho starpu, no kam wahzi wehl tagad Agenskalna ostu dehwè par „Israhwumu" (Durchbruch). Preti redsam krahschnu pareistizigu basnizu. Tà Trihsweenibas basniza, kura agrak kà koka basnizina atradusees uz Leelàs Kihwerſalas (tagad naw wairs sala), no kam tur weenu eelu wehl dehwè par Trihsweenibas eelu (jumtinsch ar swehtbildi tur uz Kugu eelas stuhra wezâs basnizas weetâ). Schai wezai basnizai zeeschs jakars ar ostu: zelta 1779. g. (nojaukta 1900. g.) kreewu plostueeleem un struhbjeneekeem, kureem lihdsi braukajis ari mahzitajs — tas tad sche noturejis deewkalposchanu. Tagadejâ basniza zelta 1891.—95. g. g.) tornis noderejis par atbalsta punktu kahdâ semes mehrojumâ. Aprehkinats, ka atrodas 1 stundu 36 m. 22,4 sek. no Grenwitschas un 56°56'45" N platumâ (par geografiska stahwokla weenkahrschakeem mehroschanas panehmeeneem sk. „Latwijas skolas" pehdejo numuru). Wehl nesen, kad Agenskalnâ nebij daudso augsto namu, schi basniza ar Hanskinewitscha basaru zaur sawu augsto weetu un dailumu stahweja iszilus starp weenkahrscho apkahrtni, bij tahlu un no wiàm pusem redsama.

Ahsenē eebrauzot, pa kreisi redsam Pilsehtas juhrneeku paweršmi un juhrskolu. Zehluschi 1882.—84. gg. Rigas Birschas komiteja (tirgonu sanneeniba) kugneekeem • nepehjneekeem, ari kà lehtu naktsmahju un usturas weetu eebrauktscheem juhrneekeem un beigàs ari juhrskolai. No 1885. g. sche eekahrtota laika bumba. No 1. (14) janwara 1902. g. bumba kriht plkst. 1 pehz Pulkowas, waj plkst. 12 un 35 min. 8 sek. pehz widejà Juhrskolas laika. 15 min. pirms tam pazel pusaugstumâ un 5 minutes pilnâ augstumâ, — lai wehrotaji gatawojas uz pulkstenu salihdsinoschanu.

Tahlak nahk Langes kugu buhwetawa. Dibinajusi 1869. g. Rigas pirmàs maschinfabrikas (Wehrmana) darbineeks igaunis Lange un enkurkalejs Janis Skuja. Iswehrusees par leelako Rigas kugu buhwetawu. No 1873. lihdz 1912. g. isbuhweti 284 daschadu tipu kugi, starp kureem daudsi Rigas twaikonischi — peem. wehl pirms tam, ar Kengeragu, Kallakalnu un tahlak ustureja satikschi buhwetawas pirmais leelakais darbs, 1873. g. zeltais twaikonis „Dahlen", 1907. g. „Reibad" — ustureja satikschi ar Rigas juhrmalu lihdz Leepupei un daudsi tà sauktee „lehweri" (plostu, leellaiwu, eebrauzoschu sehgeleneeku un twaikonu wilzeji).

Pa labi uz salinas isrotata mahjina — wahzu airetaju klubs.

Schaurais dambis, kas pa labi muns aiz muguras un wisa Kihpialas krastmale tani pusē teek saukta par Balastdambi. Nosaukums no Rigas ostas wezeem, galwenâ kahrtâ bureneeku laikeem. Rigâ maj bij attihstijusees ruhpneeziba. Nebij ari wehl dselszelu. Releetoja tad, kà tagad, rudens balastu. Kugi, kas te brauza pehz kreewu mantam, atweda samehrâ neezigu wairumu ahrsemju fabrikatu waj ari brauza pawisam tukschâ. Teem tad, lai buhtu droschi no juhras auku un wihnu teekšmes apgahst, bij kuga dsiltaka sehdeschana janodroschina smilschu masicem. Rigâ eebrauzot smilts newajadsiga. Bet kur litsi? Mettst up! — ridsineeki klups wirsû: upe jau tà peesehrè, kawè leelaku kugu eenahkschanu, un schee wehl te mahksligi „sehrinàs"! Cerahdija uz schis salas, kuru attekas toreis schkihra 3 dalàs: Burkansala (tagad wahzeem „Badeholm") deenwidûs, tad Masà Kihwerſala un pehdigi Kihpsala. Par weetas cerahdischanu pilsehta nehma no kugeem nodokli. Ar U weidigi saleektu stikla stobrinu, kurâ celeets krahsains uhdens, war nowehrot gulu (horizontalu) stahwokli. Ar ta un strika palihdsibu der noswehrt Balastdambja krasta augstumu wirs Daugawas lihmena, lai pee isdewibas jalihdsinatu ar kahdas Daugawas dabiskas salinas augstumu, uztwertu senâ neteeschâ kulturas darba panahkumus. Lihdsigâ zelâ (kam laiks un patikschana) war noswehrt Domes basnizas 1709. g. pluhdu sihmes (tuwu galwenàm durwim) augstumu wirs tagadejà Daugawas lihmena un tagadejà kà ari wezà bruga augstuma (dobè pee muhreem bod eespehju to ismehrot un salihdsinat ar basnizas grihdas dsitumu). Tad warès tischkirt waj Dome senak bijusi droschaka no pluhdeem waj Balastdambis. Warès aprehkinat, par zik paaugstinats Eckschrigas brugis, zik apm. kub. asis smilts bijis jausdsen uz weena pascha Domes laukuma.

Tiklihdz no Agenskalna steleem nonahkam pahr Sundagrahwja tiltiņu, esam uz wezàs Burkansalas. Minetee 1814. g. pluhdi sche pilnigi isnihzinajuschi 1775. g. zeltos kanepeju spihkerus. Ja laiks un patikschana, war noeet uz Ogkneelu. Tur no kahdas nojauktas ehkas wehl stahwot mantela skurstenis. Tas raksturo Rigu pirms 100 gadeem un laiku ari wehlak. Napoleona karaspehkam tuwojotees Rigai, 1812. g. tika nobedsinatas Maskawas un Peterpils ahrrigas. Toreiz sihmetà gleſna (usglabata Rahtusi, bibliotekâ) rahda wiszauri tik schahdus mantela skurstenus uguns nopostità apgabalâ.

Der apluhkot dabà un uz plahna dambjus, kas no Balastdambja eewirsas Daugawâ. Skoleni salihdsina to wirseenu ar Daugawas straumes gaitu un zenschas isprast labumus — kugi war meerigi is- un eekraut prezes, straume nedabon tà peesehrinat, Daugawas gultne teek jaschaurinata, zaur ko uhdenim nahkas tezet ahtrak (lai to paschu uhdens daudsumu nogahdatu juhrâ) un ar to samasinat nosehreschanu. Dambja CDE (pirmais skaitot no Ahsenes) „asolè" pirms kara krahwakugòs dehlus, aiz nahkoschà FG dambja eekrahwa dehlus un gipsi, israhwa krihtu. Pa zelam zenschas eewehrot, waj naw kahdi semumi no attekam, kas senak Kihpsalu schkihruschi 8 dakàs. Starp eelinàm sastapam te ari Gipseelu. Tàs tuwumâ Balastdambi Nr. 70 Behma gipscha sudmalas. Ai te tas gipscha krahwejs un krihta leetotajs. Blakus, uz Gipscha eelas Nr. 6 Kremerta koku sahgetawa. Nu scho ostu isleetotaji skaidri. Pahri Sundam Ilgezeemâ starp skurstenieem ari 3 sahgetawas (Daugawgrihwas eelâ Nr. 59, Julija Nr. 1 un Uhdens Nr. 25). Eewahzam ja eespehjams sinas, waj ari schis fabrikas naw te no leellaiwam krahwuschas. Katrâ sinâ zenschamees isſinat un kà wiņu zitu atsihmet, no kureenes nahzis krihts, kur suhtiti dehli un gipsis (buhs labs tilts uz ahrsemju un zitu pasaules daļu apluhkoschanu klasè.) Neaismirstam atsihmet ari zitu eelu nosaukumus schkirojot tos pehz tagadejo laiku (peem. Gipscha eela no gipscha fabrikas), „balastа" laiku (Lotschu eela u. z.), swejneeku laikeem (Tihklu eela u. z.) u. t. t.

Weetweetam der peekopt ari „kluso wehroschanu."

Brauzot wehlak uz juhru, Buķu kahpam waj muhsu kulturas sinâ eewehrojamo Wez-Milgrahwi, nahksees nowehrot ihstu Wez-Rigas bulwerki — balkeem nostiprinatu krastmali.

No schis samehrâ plaschàs weelas, saprotams, saskwehlas „ostas deenai" tik tas, kas skolotajeem labak sinams, un ko atlauj laiks.

Lihdumneeks.

Latwija.

Obligatoriſko skolu skolotaju zenſa leetâ.

Skolu departaments pasino, ka, saskanâ ar isglihtibas ministra rihkojumu „Wald. Wehstn." Nr. 93. skolu waldem jasastahda lihdz 15. maijam winu rajonôs darbojuschos skolotaju formulari. Formularu paraugi dabujami mahzibas lihdzekļu birojâ, Rigâ, Romanowa ielâ Nr. 65, par 50 kap. gabalâ. Pa pastu peesuhtot nahk klaht suhtischanas maksa pehz swara.

Latwijas Sarkanam Krustam

no Kreewijas waldibas peenahkuschas sinas par peeprasiteem kareiwjeem: Eitmani Alfrebu Fritscha d., Tschurkste Jekabu Indrika d., Abolinu Antonu, Runge Jahni Petera d.

Wisi minetee kareiwji deenejuschi Kreewijas armijâ latweeschu pulkôs. Pulki isformeti. Kur minetee kareiwi tagad atrodas, naw sinams, bet miruschu un krituschu sarakstôs wini naw atsihmeti.

Rigas juhrmala.

Wilzeeni uz Rigas juhrmalas dselszeļa 5. maijâ, kà Debeſsbraukschanas deenâ, buhs apgrosibâ pehz swehtdeenu saraksta.

— Neapskauschamâ stahwokli nokluwuschi daudsi peldu weesi leetainam laikam eeslahjotees, jo wasarnizas pa kara laiku stipri zeetuschas un weenai, otrai no tàm jumti pilnigi zauri.

— Malku daschi wasarnizu ihpaschneeki peegahdà jaweem ihrneekeem par eepirkuma zenu, lai pehdejeem nebuhtu japehrk no spekulanteem.

Bs.

Preekschlasijumi uz laukeem.

Preekschlasijumus uz laukeem Latwijas laukſaimneezibas Zentralbeedriba sarihko sekoschâs weetâs: 1) pee Wezsalazes laukſaimneezibas beedribas, Korgenu skolâ, 8. maijâ lasis par laukſaimneezibas tuwakeem uzdewumeem agr. E. Solmanis; 2) Jelgawas pedagogiskôs kursôs, swehtdeen, 8. maijâ, lasis par daibadsrſneezibu M. Roppmans; 3) pee Dsſuhkstes-Peenawas laukſaimneezibas beedribas swehtdeen, 8. maijâ, beedribas namâ noturès preekschlasijumu par laukkopibu agr. J. Sakis; 4) pee Nurmiſchu laukſaimneezibas beedribas, swehtdeen, 8. maijâ, pagasta namâ lasis agr. P. Starzs par jaunſaimneezibam; 5) pee Swehtes sabraudſigàs beedribas, swehtdeen, 8. maijâ, Swehtes pamatſkolâ par biſchkopibu lasis instr. K. Weſke; 6) pee Umurgas laukſaimneezibas beedribas, swehtdeen, 8. maijâ, beedribas telpàs noturès preekschlasijumu par linkopibu agron. J. Tetters; 7) pee Baldones laukſaimneezibas beedribas, swehtdeen, 8. maijâ, brihwbibliotekas sahlè par ehku atjaunoschanu lasis inſch. E. Ogrinſch; 8) pee Galbenes laukſaimneezibas beedribas, kopmoberneezibas telpàs, swehtdeen, 8. maijâ, lasis par dabas spehku ismantoschanu inſch. J. Lamsters.

Bez tam Ludsas aprinki weetejee darbineeki noturès preekſchlasijumus par dahrſkopibu un sakukopibu sekoschâs weetâs: Rundanu pamatſkolâ swehtdeen, 8. maijâ; Raipoles pamatſkolâ otrdeen, 10. maijâ un Nerzas pamatſkolâ trescheen, 11. maijâ.

Zehſis. Satwerſmes Sapulzes sanahkſchanas gada swehtki 1. maijâ sch. g. noriteja swinigi. No wisàm pusem pluhda kopâ swehtku dalibneeki, daschadas organisazijas, apsardsibas kazeiwju rota, amatneeku beedriba, cerebru arodneezigà saweeniba, saweesigà beedriba, ugunsdsehsēji, wisu weetejo skolu audseknu gahjeeni. Aprinka preekschneeks pulkwedis Bitschewskis ar peemehrotu swehtku runu atklahja swinibas. Muſikas kora pawadibâ wairakkahrt nodseedaja walsts himnu. No tirgus laukuma ar muſikas kori preekſchgalâ, swehtku gahjeens dewàs pa galwenàm pilsehtas eelàm uz Lejas kapeem, lai usliktu waronu, dsimtenes semes atbrihwotaju, brahļu kapu kopinam wainagus. Kapôs braudses skolotajs Sahrdinsch tureja peemehrotu runu, zildinadams meerâ dusoscho waronu nopelnus. Muſikas pawadibâ swehtku dalibneeki nodseedaja sehru dseesmas. Tad ari prahwais jaukts koris papildinoja krituscho peeminas swinigumu. Wiſas organisazijas un beedribas uslika krahschnus wainagus uz waronu kapeem. Wakarâ notika nazionalàs jaunatnes saweenibas sarihkotais konzerts. Reiņ-Brandt seeweeschu gimnasijâ bija ari skolu audseknem peemehrots isrihkojums.

Sozialdemokratu demonstrazijâ un mihtiņâ bij maz dalibneeku. D.

Pranleena. Pahrmehrigas prasibas. Weetejàs muischas ihpaschneeka pilnwarneeks peeprasijis pagasta semes eerihzibas komitejai eerahdit spirta fabrikas wajadsibam 20 istabas, no kuràm 4 fabrikas ihpaschneekam, 3 pahrwaldneekam u. z. un peeschkirt 50 hektarus semes kartupelu dehstischanai, protams, spirta raschoschanai. Eewehrojot to, ka Prauleenas muischâ eeweetojami 34 sihkrentneeki un wineem ari wajadsigi dsihwokli, weteja semes eerihzibas komiteja luhgumu atraidijusi, sinodama par to Zentralai komitejai. Pehdejà tagad pasino pagasta semes eerihzibas komitejai, ka dsihwokli eerahdami pehz peederibas, neuzskatami neminot par semi. Bs.

Rosbeki. Sawâ laikâ mehs bijàm isnehmuschi no „Jaun. S." kahdu sinojumu, par Rosbeku Saku mahjàs dsihwojoscho Alnu Behrsiņ. Tagad „Jaun. S." wiņu ispaudumu par mineto jaunkundsi atsauz kà nepateesu.

Koku pagasts (Walmeeras dr.). Lai gan schis pagasts ir tuwu pilsehtai, laudis garigâ sinâ ir tahlu eepakal palikuschi daudseem Walmeeras aprinka pagasteem. Sabeedriskà dsihwe eesehrejusi, reti teek sarihkoti isrihkojumi, laikrakstus lasa wisai maz, wehrtigas grahmatas patnemaz. Alkohols teek koti zeenits, kandschineeki peewairojuschees, — tee reekschawam naudu grahbj. Beeschi teek rihkotas tà saukàs bitschkas, kur arween teek leelisti witots un nereti spehki isnehgginati. Mahrtizigu kauschu wehl papilnam, — tee slimibu gadijumôs negreeschas pee ahrsta, bet pee „puhtejeem", kuri slimibas „kà ar roku atnemot." —h—

Wezgulbene. Ar wasaras wilzeenu saraksta eeweschanu starp Wezgulbeni un Opi wilzeeni ustura satikschmi tikai 3 reises nedekâ, kas weetejeem eedsihwotajeem satikschmes sinâ sagahdà leelas neehrtibas. Wehlams buhtu laut dselszeļu pahrwalde daudsmaz eewehrotu weetejo pilsonu stahwokli un laiztu atkal wilzeenus, kà agrak, apgrosibâ katru deenu. K.

Jaunjelgawa. Pehz jaunà projekta paredsets Jaunjelgawas aprinka weetâ nodibinat „Jekabpils" aprinki ar zentru „Jekabpili", sauzot tà lihdschinejo „Jekabmeesiņu". Aprinka walde jau ilgaku laiku atpakal pahrzehlusees uz Jekabpili, kurp pahreet ari zitas aprinka eestahdes. Tomehr Jaunjelgawas pilsehtas dome 27. aprila sehdè nolehma greestees pee Satwerſmes Sapulzes ar aisrahdijumu, ka aprinka zentrs war buht tikai Jaunjelgawa, bet ja tas newaretu tà buht, tad Jaunjelgawu labak peewienot Rigas, nekà Jekabpils aprinkur. —jug—

Talsi. Protests pret pahrtikas pahrwehrschanu spirtâ. Pilsehtas dome, eewehrojot kartupelu un rudsu truhkumu un zenu zelschanos uz teem aiz tam, ka schas pahrtikas lihdzekļus leelâ mehrâ uzpehrk Odres un Strasdes spirta dedsinatawam pahrwehrschanai alkoholâ, luhdz waldibu apturet virza raschoschanu is pahrtikas meelam. Jawehlas, kaut ari zitu pilsehtu domes, aprinku padomes un zitas paschwaldibas eestahdes isteiktu protestus pret spirta dedsinataju darbibas turpinaschanu, eewehrojot pahrtikas apstahkkus. Bs.

Ilgale. Weetejà muischa paredseta aprinka padomei. Kahds Rutenbergs greesees pee Zentralàs semes eerihzibas komitejas ar luhgumu, isrentet winam Ugales muischu, pastaidrodams, ka winam esot wiss wajadsigais inwentars, bet aprinka padome nespehjot saimneezibu uzsahkt. Zentralà komiteja prinzipâ peekriht muischas isrenteschanai Rutenbergam uz 3 gadeem, ja aprinka padome nebuhtu spehjiga tur skolu eerihkot un ja uz weetas nebuhtu ari ziti schkehrschki schahdai isrenteschanai, kas janoskaidro aprinka semes eerihzibas komitejai. Bs.

Kuldigas aprinkis. Banku pagasta Wahrnas muischâ pagahjuschà gada walsts sihkrentneekeem pehz minetàs muischas sadalischanas jaunsaimneezibàs un isloses pehz kategorijam, wairs neatlika weetas muischâ, bet tee kategoriski atsazijàs atstaht tagadejàs rentes weetas un eelaist jaunos semes ihpaschneekus, zaur to kawedami semes reformas isweschanu dsihwè un sazeldami nemeerus. — Tahds pats gadijums bija ari ar Turlawas pagasta Wilgales muischu dsihwojoscheem rentneekeem • kolonisteem, kuri rudeni eesahjuschi leelaku daudsumu rudsu lihdz 40 puhru un jau agri pawasari eesahkuschi semi apstrahdat un tadehl ari kategoriski atsazijàs atstaht tagadejàs dsihwes weetas un pat draud aifdsiht jaunos saimneekus. Tadehl schinî leetâ buhtu wajadsigi steidsigi noteizoschi rihkojumi.

E.

Grobina. 15. aprili, 6., 7. un 8. oktobri nomaramôs gada tirgôs aprinka padome apstiprinajusi schahdu taksi: uz tirgus pahrdoschanai uzwesteem firgeem 10 r., ragu lopeem 8 r., kumeleem 8 r., teleem 5 r., zuhkam 5 r., aitam 3 r., kasam 3 r., siweneem 1 r., jehreem 1 r., no katreem rateem, kurôs kas pahrbodams 5 r., par bodes laukumu un weetu preekſch galdeem un mantas noliekschanas 10 r. par □-asi. Bs.

Krustpils. Svētdeen, 1. maijâ Krustpils pilsētas pamatskola sarikoja veetejàs Lauksaimneecibas beedribas namâ skolenu teatra izrâdi. Izrâdija Annas Brigader pasaku „Spriditis". Pēc teatra izrâdes skolenu koris nodzeedaja vairakas trisbalsigas dzeesmiņas. Paldees minetâs skolas skolotajeem par pûlem! Vitvars.

Riga.

Satikſmes ministrs eezehlis par dselszeļu tehnischà direktora weetas ispildîtaju inscheneeru Rodi un par administratiwà direktora weetas ispildîtaju inscheneeru Kalzenau. K.

Daļu no degwihna monopola eenahkſmeem peeprasa pilsehta sawàm wajadsibam. Pilsehtas walde schinis deenàs greesusees pee waldibas eestahdem, lai degwihna zenu vaaugstinatu un no wiņeem waldis eenahkumeem par degwihna peeschkirtu 10% pilsehtai par labu. Rigas labeerihzibu leelà mehrâ isleetojot wiņi waldis eedsihwotaji un tadehl Rigai peenahkotees wismaz maja data no degwihna atmestàs pelnas.

—dg—

Latwijas Laukſaim. zentralbeedribas apſpreede. (Beigas.) Beedribas grahmatu ſpeestawà darbiba atjaunota, bet wehl tikai aprobeschotà mehrâ. Strahdà 38 zilweki ari daschus pasuhtijumus ahrpus beedribas borbeem. Uz Maskawu aiswahztas maschinas jau atdabut. Atwahkschanas komiſija jau nolehmusi isdot maschinas pahrweschanai. Beedribas aiswahztee lovi Kreewijâ ejot nodoti kahdà muischâ tureenes laukſaimneezibas beedribai leetoschanâ lihdz nahkoscham septembrim. Ejot watrak dsimtu leellopu.

Par Latgales biroju sinoja agr. Laweneekows. Birojs eesahzis darbotees

Meitenes sapņi.

Juŗa Baltrušaiša.

Meitenes sapņi — kà mâkoņi kaistoši,
Zeltotâ ritâ kas agri ir cēlušees,
Bezgalu gaismâ un gaišumâ gaistoši,
Saulainâ avotâ mirdzumu smeļušees . . .

Augstumos zilos tee pacelas kuzdami,
Lûkojas dzīlēs, kur viļņi tik dzeedoši,
Leesmainās dzirās — kà svētlaimi juzdami —
Tâlumâ nesas, kur dārzi deg zeedoši . . .

Ritausas trîsam un dziņam un dzivibai
Mēru un laiku neveens vēl nav stādījis, —
Ritausas sapņos skan gaviles brivibai,
Saulainais gaišums ko pasaulei rādījis.

Meitenes sapņos kà burvigâ tîksmibâ
Krâšņi veen kņazi un karaļi kārtojas . . .
Gaišumâ svētâ un radošâ ligsmibâ
Plaukstošâ pasaule ritausâ sārtojas . . .

Tulkojis **Karlis Krūza.**

Turka.

(Ir zikla «Ilgusahnes kraitî»).

(Beigas.)

Podimowam tas wiss kautkà breesmigi un ari patika. Un peepeschi wiss šapuhda miglâ, tà ka winsch librihnejees neka wairs neredseja. Winsch ahtri liwlika mutautiņu. Winam azis bij eedsehluschàs pehkschņas alaras.

Winam schķitàs, ka winsch pahrdsihwojis kahdu lawadu paļaules attaisnojumu sewi. Wina schehlums bij tizis it kà augļigs un tadehl ari plins spilgtas gaismas. Ceradis wiņu redset bet eedomu lipuschkojumeem, winsch ari tagad redseja tapat; bet pahr wiņu lija ichi gaisma. Likteni atlarojàs un zehlàs un grima ichai gaismâ kà winš. Starp teem ari wina liktens, — gandrihš nemanams, zeets winiņš.

«Lai gan esmu kreewu armijas porutschiks,» winsch teiza (winam paschàm schķita, ka winsch to saka tikai domàs): «tomehr uz kahda nekahpju.» — Deews to lin, zaur kahdu domu atsaziju winsch bij nonahzis pee schahda, šik paraļa stahstseena, liekta tik nodeldetôs wahrdôs. Un winsch ahtrâ šaišchàs šingraks un seja kluwa zeenigi isaizinoscha, kà kad winsch

rums mahza un azu plakšteeni bij šmagi. Leja apdegušchee nami un upe šinàs einà, uhdens schalkona speedàs galwâ kà zaur aišleetàm aušim. Zik labi bij, ka winsch wehl schonakt wareja palikt tepat. Bet ahtri, — ardeewu, teewa ar šidegušcho dwehseli!..

Antons winu weda. — «Tahlu?» winsch prašija. — «Netahlu,» atbildeja Antons un nogreeàs parkâ uz kluķu koka mahju. Kahda seewiņe, likàs kalpone, mahjas gaļâ baroja wiļtas; kahds laidats winai palihdseja, bet eerauduschi nahkoschu wirsneeku, paļuda mahjâ. Kalpone turpreti tikai pawirzhi atkaņàjàs un turpinaja sawu darbu.

«Waj tikai tu buhši ihstâ weetâ trahpiņš, Anton?» Podimows teiza schaubidamees. Winam eenahza prašâ, ka tê, warbuht, dšihwo jau kahds augstaks preekschneeks un laikt winam neweena negribejàs. Antons atteiza, ka, pateesi, mahju eenehmis kahds generalis, bet tas esot ihdi rihtam kautkurp librauzis. Leelas puhles gan schim bijuschas eespeelitees, jo generala aiznemtàs ištabàs neesot atlauts eet; bet schee buhschot otrâ galâ. — Oficeers tak newarot palikt uz eelas, Antons teiza pahrleezinàts. Un zitur wiņur esot wehl pilnaks. Kalpone teikusees šweeš laukâ, kad jaunkundze atnahkschot, bet schis teizis, lai pamehginot ween.

«Hm...» teiza Podimows, bet iekoja. Winam galu galâ bij weenalga: winsch šinaja, ka winam nekas ahrejs newareja draudet, — pat ne nepatikschanas; ja tik paschà nerwi bij weseli.

Wini eegahja pa parades durwim. Antons atšlehdza otras durwis pa labi. Winsch bij rihkojees ari, aišlihdzedams šawa kunga preitischu, — pat atšlehgu peešawinajees. — «Malazis!» uzleelija, neka nedomadams, Podimows. «Preezigs pazeniteens!» atbildeja ar formalo atbildi Antons. Wini eegahja neleelâ lahtê ar klaweerem un mihkštam mebelem. Walejas durwis weda otrâ ištabâ, kurâ bij redšams neteels aplegis galdiņsch pee loga. Antons juta šepus, dabujis Podimowam tik greznu mahjokli. Winsch bij jau iššteepis tschemodanu-

gultu wiņâ garumâ un pagatawojis uz ta paraksta gulu weetu.

«Nu, tagad paluhko ko uzkost,» Podimows teiza, atmeldams tam mehteli un šobenu. Bet negaidîdams, kamehr ehdeenu atneš, winsch noguris atmeta uz gulu weetas un aizmiga šmagâ meegâ.

Sapņi winsch redseja wispirms leelus, tumschus ugunsgrehkus, tad wisapkahrt tahlumôs dšiļu tumšu: bet ap winu bij palš gaišcha weeta, kur redsetà meitene šlahweja zelôs. Kautkas šawilka winus kopâ un winsch meitenei uzšehla, pats palikdams tai preekšchâ uz zeleem, apkampdams winu, šuldams winu šawadi mozoschi šew rokâs, drihš tumschi apgehrbtu, drihš kailu, waj nu pa pusei, waj pawisam. Bij kautkas lauksch, atraldoschs un glahitoschs, karsts, wehšigs, šhgims un šahpigs meitenes auguma atbildê uz wina nesaprotami šajukuschàm šgam un wehleschanam. Apkahrt šlahweja balzizâ redsetee wihreeschi pelekajôs šwahrkôs, zeetajàm, noskuhtajàm šejam, apzirptajàm uhšam. Bet tee winam neleedsa. Winsch špeeda lukpas drihš pee meitenes dreħbem, drihš pee meitas, kas bij weenadi kweloschi. Meitene kluwa karsta un šadrebedamàs špeeda plaukšķinàs wina pakauši, liwlinodama wehl itiprak kautko šahpigu un nelaimigi-laimigu. Ari muguras winsch juta šawas beedru jautru, belbehdigu tschalošchanu. Tad ari pelekee wihreeschi šahka lidot kluķu balzu duhkonu, kura peenehmàs orween itipraka, pawadita no daschadeem aleem prahtošoscheem šcheiteem. Tad wiss liuda. Winsch pamodàs. Ahrâ metàs krehsla. Winsch bij labi noguleješ.

Par to winsch nakti ligi newareja aizmigt. Kautkur ari kluķuma škaneja šmeeklî, noliolpa wilzeens. Namâ šchad tad wehrâs kahdas durwis. Kas bij scha nama eemîlnieki? Kur wini bij, ka neweens neeenahza pat pee wina paskatîtees? Winam likàs, ka winsch gul tajâ meitenes šmaldâ, ar kuru ta bij balzizas preekšchâ atwadîjušees no wihreeka un kursch tik ahtri bij nošlihdejis no wiņas seja, dodot weetu aizmirschanai. Un tahdi pat winam tagad likàs wiši schee dširdamee šmeekli, pama-

tam pahreedami monotonajâ dseedaldzinâ, lizikuma elšàs un kruhšchu šlichanâ balzizâ, kur bij weichas, nekautrigas rokas pahrwehrsts altaris. Schi Turka... schi Turka bij ari eelam bei waditaja, balzizâ bei preesteŗa. Winsch bij mekleješ šehra... Wiša pilsehta tatschu bij weenas leelas, aišgainas šeltras un šahpes. Winas laweenojàs weenâ beigaligâ šlraumê ar nakts tumšu un nemitigi rezeja zaur pilsehtu, zaur kluķo parku, zaur širdi, pazeldamàs lihdi šwalginem kà ruhzoškts beldibens. Podimows ar waru ušstureja nomodâ ari gaišcho prahtu, bet tas bij weltî: tas nebuht nelizehla wina ii šmagajeem pusmurgeem. Tikai pehz pusnakts winam ar mokam lidewàs eemigt.

Otrâ rihtâ winsch lihdi ar šauštî brauza rutena ratôs tahlak. Kalni un meschi bij škala šelta pilni, bet wina seja nenoskaidrojàs un galigee waigi un labirdigàs uhšas liekàs jo noschķukuschi.

«Tas naw ui labu,» winsch šew teiza, škatidamees uz apaļo, biriem un laukeem klahto kalnu šew preekšchâ. Tahlak kalnam gawam un pahri wareja redset zitus augstakus kalnus ar ari un zeeti pret debeši konturetееm meschu galeem.

Pulkâ winsch beeschi schehlojàs beedreem par šmagu širdi.

Pehz nedelàs winsch krita Borisas eeleja kaujâ.

Karlis Strahls.

1917.

Grahmatneeziba.

Redakzijai eesuhtits:

Zemkopis Nr. 13 un 14. 1921.

Satur rakstus par laukſaimneezibas atjaunoschanu, lakšu nošiņmi kulturismê, teļu audsinaschanu, bahrstopibas beedribu dibinoschanu, koku mehšt, dšichu kopschanu pawasari, par kurâ ispostito apgabalu preekschšahwju kongresu un ploschu kroniku. Izdeweja: Daimeeschu Laukſaimneeku Ekonomiſkà Sabeedriba. Redaktori: agr. J. Biſſenecks un Sch. Eglits. Maksà par pušgadu: pa pašu 90 k. Rigâ maj Jelgawâ nonemat — 80 rbl.

Nopahrskiba Nr. 17. Kooperatiwa 23. Eliſes ielà 23. Izdewneja S. S. „Konsums" Rigâ, Dsirnawu ielâ Nr. 68.

Ahrsemes.

Nesaskaņas starp Angliju un Franziju.

= Pehz Londonas sinam redsams, ka Londonas konferenzei nahkšees peedsihwot Anglijas un Franzijas domstarpibas. Lloids Dschordschs domā, ka pirms Ruras apgabala okupeschanas wajaga eesneegt Wahzijai ultimatumu. Franzija schim preekschlikumam nepeekriht. Brians prasa, ka wispirms jaisleeto spaidu lihdsekli, tas ir, ka jaeenem Ruras apgabals. Pehz tam, ja wajadsēs, war eesneegt ultimatu. Parises prese issaka zeribas, ka Brianam sawu uskatu isdosees isweft zauri. Pehz awischu sinam, Anglijas nepeekrischanai Ruras rajona okupeschanai ir masaka nosihme, nekā eebildumeem pret Ruras rajona ekonomiskās ekspluateschanas planu. Ziti preekschstahwji, sewischki ogtruhpneeki un transportusņehmumu waditaji Lloid Dschordschu apber protesta telegramam.

Kreewijas tirdsneezibas flotes stahwoklis.

LTA. „Prawda" 27. aprila numurā sneedsi statistiskus datus par Kreewijas tirdsneezibas twaikoņu skaitu sch. g. 1. martā. Baltijas juhras ostās atrodas 76 twaikoņi, Kaspijas juhrā — 238, Baltajā juhrā — 329, Melnajā juhrā — 222, Kaukaja peekrastē — 58, Krimas ostās — 59, Asowas juhrā — 62; twaikoņu kopskaits — 1056. Buru kugu Kreewijai ir 946, no teem Baltijas juhrā tikai 5. Sakarā ar nawigazijas sahkschanos kugu islaischana juhrā tomehr rod nopeetnas gruhtibas, jo truhkst nepeezeeschamo remonta materialu un kurinamā. No 732 twaikoņeem, kuru islaischana paredseta pehz isstrahdatās programas, sakļisti warēs islaist 556, tas ir 76 prozenti. Tadehļ nepeezeeschamos remonta darbus paahtrinat, usdodot tos ahrsemju darbnizam, wislabak Baltijas juhras ostās, sewischki Kopenhagenā un Kilē, kā ari Rewelē, Rigā un Leepajā.

Wahzijas tirdsneezibas flote.

LTA. Londonā, 3. maijā. (Radio) „Daily Chronicle" Hamburgas korespondents atrod, ka Wahzijas kugneezibas attihstibas gaita ir tik ahtra, ka pehz 10 gadeem wahzu tirdsneezibas flote buhs tikpat leela, kā pirms kara. Galweno wehribu Wahzija peegreesch tirdsneezibai ar Deenwidamerikū.

Konzesiju peeschkirschana ahrsemju kooperatiweem.

= No Helsingforsas sino, ka tautas komisaru padome eesneegts preekschlikums par konzesiju peeschkirschanu Wakareiropas strahdneeku kooperatiweem. Pirmā kahrtā paredsets nodot anglu un wahzu kooperatiweem sweesta, seera, tauku un olu raschoschanu Reetumsibirijā. Pehz tam nodomats peeaizinat ari zitu walstju kooperatiwus. Padomju waldibas aprindās zer, ka kooperazija atdsihwinās lauku saimneezibu Sibirijā un pamudinās semneekus eewest wisatsihtakās saimneezibas metodes. Padomju prese apsweiz scho planu, isaizdama, ka konzesiju peeschkirschana kooperatiweem nowedis pee Wakareiropas strahdneeku aktiwas lihdsdalibas Kreewijas saimneezibas atjaunoschanā.

Pretleelineeziski ekszesi Warschawā.

= Polu laikraksti apspreesch inzidentu, kas notizis us Warschawas eelam, kad us tām parahdijuschees daschi padomju misijas lozekli, kurus daschas personas saņehmuschas ar naidigeem manifestaziju paņehmeeneem. „Kurjer Polski" aizina eedsihwotajus usturet kahrtibu un atweeglot waldibas usdewumu sakaru usturesschanā ar padomju waldibu. „Gazeta Poranna" schai leetā raksta, ka padomju delegazijas sastahwā atrodotees personas, „kuru rokas lihds elkoņeem slazitas polu asinim". Usskaitot tahdus padomju delegazijas lozekļus, laikraksts newarot saprast, kadehļ polu waldiba bijusi ar meeru peenemt delegaziju tahdā sastahwā.

Tschreswitschaika konfiscejusi Lenina broschuru.

— No Helsingforsas sino, ka X. komunistu kongresā Maskawā Lenins turejis runu, kurā tas teizis, ka leelineeku idejas ir sadragatas un ka nepeezeeschams pahreet us burschuasisko reformu zeļa. Pehz kahda laika Lenina runa tika isdota broschurā. Tschreswitschaika scho isdewumu konfiscejusi, motiwejot, ka broschura war diskreditet komunistisko idealu.

Besdarbs Danijā.

LTA. Kopenhagenā, 3. maijā. (D. P. B.) Pehdejā nedelā besdarbneeku skaits Danijā samasinajees. Kopenhagenā ir 30.466 besdarbneeku pret 31.034 pagahjuschā nedelā, un prowinzē 38.524 pret 40.769 besdarbneekeem pagahjuschā nedelā.

Pahrtraukti kugu reisi starp Stokholmu—Leepaju—Rigu.

= Pehz sinam no Stokholmas, kugu satiksme starp Stokholmu, Leepaju un Rigu, streiku apstahkļu dehļ, pahrtraukta.

Naudas apgrosibas krise.

= No Helsingforsas sino, ka padomju Kreewijā eestahjusees smaga naudas apgrosibas krise. Israhdas, ka padomju waldiba newar nodrukat nepeezeeschamo naudas sihmju skaitu. Aprili, wajadsigo 360 miljardu rubļu weetā islaisti tikai 150 miljardi.

---

wispahrigā saimneezīskās un sabeedriskās dsihwes sabrukumā un nebijis atrodams neweens daudsmaj spehjigs darbineeks. Birojs sarihkojis pagahjuschā gadā 15 preekschlasijumus, kursus un lopu apskati Daugawpilī, Rehsēknes un Ludsas aprinkōs un eekahrtojis 1 waislas lopu staziju. Nepilnā gadā laikā lihds schim nodibinatas Latgalē 9 lauksaimneezibas beedribas, saņemot Daugawpils aprinkī Wischku muischas zentru ar 150 hektarus leelu semes platibu. Tekoschā gadā jau sarihkoti wairaki kursi, eekahrtota razionela saknaugu sehklu raschoschana, 2 waislas lopu stazijas un 1 punkts. Tagad Latgalē darbojas jau 14 beedribas.

Par beedribas kooperazijas sekziju Balodis sinoja, ka pagahjuschā gadā nodibinati 400 kooperatiwi un — bes kahdas agitazijas. Pati dsihwe issaukusi winu wajadsibu, tikai winu darbiba ejot weenpusiga. Lauksaimneezibas un zita welda kooperatiwu maj, bet wiss daudsums patehretaju beedribas. Tagad wisnotal jadibinot daschadas apdroschinaschanas beedribas, kā: uguns, druwu, lopu u. z. Kuhdras ismantoschanas beedribu dibinaschana ari nekawejama.

Agr. Starzs sinoja wispahrigi par agrarās palihdsibas apstahkleem un wina sinojumus saskaneja ar Laweneekowa sinojumu no Latgales. Ari Widsemē un Kursemē apstahkli naw neko labaki. Pee agronomas palihdsibas sneegschanas strahdajot kahdi 12 leetprateji waj weenigi isposītōs apwidōs un Birschu apwidū. Sarihkoti ap 70 preekschlasijumi, bet wairak pilsehtu un staziju tuwumā, kamehr semes wideenas un nomalu apwidi paleekot kā aismirsti. — Leepkalns aisrahdija, ka Zehsu aprinka walde tureschot 2—8 pastahwigus agronomus.

Pilnu beedru sapulzi nolehma sasaukt junija widū kā eekahrtotu, ka reisē wareetu peedalitees ari „Konsuma" pilnā sapulzē.

Walsts bibliotekā. Daschu technisku eemeslu dehļ awischu un grahmatu lasitawas buhs atwehrtas darba deenās no pulksten 2—8 pehz pusd. I. Jaunā eelā 26 un Pils laukumā Nr. 2.

Pilsehtas lombarda darbiba. Pilsehtas lombards apsehsts pehdejā laikā katru deenu jau no agra rihta; leels wairums klientu zer eekihlat leetas, lai tās nebuhtu japahrdod spekulanteem par smeekla zenu; bet lombards lihdsekļu truhkuma dehļ spehj apmeerinat tikai masu daļu, un tad ari isneedz aprobeschotu aisdewumu pret kiplu lihds 200 rbl. Lai scho trauzejumu nowehrstu, lombarda walde peeprasijusi no pilsehtas 3 miljonu rubļu leelu aisņehmumu pret sawu Pahrdaugawas leelo namu us Slokas eelas. Lombards peeņem no 31. marta ari leetas usglabaschanā bes aisdewumu issneegschanas, kas sewischki no swara wasaras sahkumā, kad isbrauz pa wasaru no Rigas, bet sadomā, ka scho jauneewedumu wehl daudsi pilsehtas eedsihwotaji nesin un leetas lombarda usglabaschanā nodod tapehz samehra maj. Par lombardā eekihlato un us Maskawu aiswesto mantu reewakuaziju lombardam lihds schim wehl nekas noteikts naw sinams, lai gan scho mantu reewakuazijas komisija Maskawā wehl darbojas. La

Latwijas pilsehtu saweenibas statutus Rigas pilsehtas walde no jauna pahrstrahdajusi. Pehz apspreeschanas domē, statutus eesneegs waldibai apstiprinaschanai. —Kl

Naturaliju leetā darba ministrija paskaidro, ka us wehlreschanos walsts eerednu kooperatiws leelā Rewas eelā 30 ņem atpakaļ issneegto puswadmalu. Drehbe atdodama tikai noteiktās deenās. —Kl

Sweijas teesibas Daugawā Rigas pilsehtas robeschās pilsehtas walde isnomajusi J. Sehlim par 12.000 rbl. leelu nomas maksu par tekoschu gadu. —Kl

Peldetawu pilsehtas walde atlahwa atwehrt A. Engelhartam Daugawā starp Libekas un dselss tilteem pretim Saku salai, atrodot par wajadsigu noteikt ari taksi, kuru usņehmejs wareetu ņemt par peldetawu. —Kl

Padomju Kreewijas preekschstahwneeziba sawām wajadsibam nodomajusi nopirkt Mihlgrahwi wairak namus. Ma

Apzeetinaschana. 1. maijā polizija apzeetinaja Wezrigas restorazijā kahdu nepasihstamu peedsehruschos personu bes dokumenteem, kursch nisinoschi isteizas par Latwijas waldibu, slawedams leelineekus. Pee apzeetinaschanas nepasihstamais nosauzās wairakos wahrdās. Pehz dsehruma isguleschanas aisdomigo nodewa politiskai apsardsibai. —Kl

— Kriminalpolizija wakarriht apzeetinaja no Wahzijas ar rihta wilzeenu eebraukuscho Rigas pasihstamo „finansistu" Ehschenu Lihzi, kursch isdarijis wairakas blehdibas. —Kl

Walsts mantas isschkehrdetaja apzeetinaschana. 3. maijā Rigā apzeetinaja un aisgahdaja us zentralzeetumu Lomanu stazijas preekschneeka weetas ispilditaju Hugo Siewertu, kursch kopigi ar kahdu ebreju Bastilu peesawinajuschees pee mineetas stazijas nolaukto dselsszeļu waldes malku un to weduschi us Rigu un pahrdewuschi. Wini peesawinajuschees un pahrdewuschi dselsszeļa malku par apmehram 50,000 r. wehrt. Ebrejs Bastils, kursch bijis galwenais pawedinatajs us scho noseegumu, aisbehdsis un lihds schai deenai wehl naw atrasts. —jeh—

Noseedsigs eerednis. Nupat konstatets, ka stazijas Riga I. leelā ahtruma kaseers Werners sahkot no pagahjuschā gada nowembra lihds scha gada aprilam peesawinajees un isschkehrdejis wairak par 50,000 r. winam usistizetas walsts naudas. Noseedsigo eerednu, kursch noseegumā beidsot ari atsinees, 2. maijā apzeetinaja un eewetoja zentralzeetumā. —jeh—

Bahrenu mantas peesawinaschanās. Nepilngadigā Wilhelma Kirscha aisgahdnis Jahnis Karlsons sinoja polizijai, ka Juhle un Jekabs Zerini Peterpils schosejā 30 peesawinajuschees nelaika Antona Kirscha atstahtjumu wehrtsleetās, drehbēs un naudā par 260,000 rbl. b

Noseegumi pastrahdati nedelas laikā no 26. aprila lihds 2. maijam: 59 sahds. (wainigee atrasti 35 gadij.). laupischan. 2 (1), peesawin. 7 (7) un daschadi 20 (20). Saudejumi nodariti par 1.913.269 r. walsts naudā un bes tam nosagti waj nolaup. un iskrahpti 18.000 r. zara laika n., 200 Amerikas dolari, 28 anglu mahrz. sterl. un 50 r. austrumu n. Atrastas un atn. wehrtibas par 350.197 r. b

Walsts eerednu kooperatiws peeņem no eerednu-beedreem rudsu miltus, maksajot par teem 10 rbl. mahrzinā. Bs

Karawihru kooperatiws issneedz beedreem us 17. kuponu 2 mahrz. kakao à 40 rbl. un kartupeļus à 2 rbl. 25 kap. mahrz.

Kooperatiwa „Dselszelneeks" Rigas nodalas pilnwarneeki war saņemt 1920. gada darbibas pahrskatu nodalas kantori, Gogola eelā 3, istabā 224.

Latweeschu ahrstu beedribas sehde notiks treschdeen, 4. maijā 1921. g., pulksten 7½ wakarā Latweeschu beedribā. Deenas kahrtiba: 1) Latweeschu ahrstu kongresa programa. 2) Interna.

Rigas tirgotaju beedribas waldes sehde schodeen pulksten 7 wakarā Kungu eelā Nr. 1. Waldes lozekļu eeraschanās nepeezeeschama. Deenas kahrtiba: Maija swehtku rehķinu nokahrtoschana.

Latwijas tirgotaju saweenibas kahrtejais diskusijas wakars atzelts us zeturtdeenu, 12. maiju.

Latw. naz. jaunatnes saweeniba sarihko 9. maijā pulksten ½8 wakarā Latweeschu beedribas sahlē wokali-teatralisku wakaru. Tuwakas sinas sludinajumōs.

Latwijas seew. saweenibas beedreeņu wakars 7. maijā Attenbrauzeju beedribā. Ee-ejas kartes saņemamas birojā I. Rewas eelā 17, no 6—7 wakarā un mineetā deenā pee kases. Sahkums pulksten 8 wak.

Skolas.

Olawa skola maijā sagaidija ar skoleņu isrihkojumu Amatneeku Beedribas sahlē. Negarā programa bij eeturēta patihkami nazionalā garā. Preeks bij par skolas brascho kori, kursch nebij baidijees no beesgau gruhtām dseesmam. Sauleescha ludsinu „Pascham sawa saimneeziba" spehleja weikli, bet pats schis gabals naw tahdeem wakareem peemehrots, jo winam truhkst daudsmaj dsilaka satura.

Mahksla.

Lunatscharska protests pret imaschinisteem.

= Lunatscharskis atteizees no preekschsehdibas Wiskreewijas dsejneeku saweenibā. To winsch darijis tamdehļ, ka saweeniba naw protestejusi pret winas beedru Jesenina, Marinhofa, Schezschenewiza un zitu imaschinistu grupas lozekļu pehdejo literarisko raschojumu publizeschanu, jo schee raschojumi esot neschehdsiga nirgaschanās par autoru paschu talanteem, par wisu zilwezi un tagadejo Kreewiju. Lunatscharskis pasino „Iswestijās" ka mineetee autori sawus talantus

Lai netruhkst neweenā saimneezibā
Augļu marmelades
tihrā zukurā!! kura ispilda zukura un sweesta weetu.
Sab. „Augļu Eksports"
Ratuscha laukumā.

ir prostituejuschi un nosweeduschi smirdoschā sankī un ka pret winu raschojumu isdewejeem eesahkta teesas ismekleschana, jo grahmatas isdotas bes walsts apgahdneezibas atļaujas.

J. Raina „Krauklitis" Nazionalā teatrī.

Nahkoschu peektdeenu Nazionalā teatrī pirmo reisi israhdis jauno Raina dramatisko darbu. Schis ir weens no sesonas leelakeem inszenejumeem un pee wina pagatawoschanas strahdā jau ilgu laiku. Panahksneeku dseesma pehz sawa rakstura tuwa otrai dsejneeka isweidotai tautas dseesmai „Puht, wehjini", bet sche wairak isweſts wispahrigais, kolektiwais eespaids, bet otrā induwiduelais „Krauklitis" ir grazioss, lirisks, bagatu isjuhtu un straujus akzentus eetweroschs darbs, kurā dramatiskee pretstati wehsturisko zihņu perspektiwā sihmeti asi, elementarā spehkā, tautas dseesmas gara apdwesti. Wini spehzigi un aisrauschu lihds idealiseschanu weenā un noleegschanai otrā pusē. Darbibu eewirsoschee kontrasti radas starp diwām kulturam, diwām tautam, kungu muischu un semneeku sehtu, tautu brihwibu un tautu werdsibu. Weenā pusē latwji sawas tautas pirmatnejā satoksnibā, sirds preekā un dsimtas satizibā, kur katrs brihws darba daritajs; otrā — wahzu despotisms un waldit kahre. Sirds kultura ar radit preeku, dsihwot lihgsmi, saules gawilem niknu zihņu wed ar brihwa gara kulturas isnihzinataju un sagrahweju spehku — smago germanismu, kas bes sirdsapsinas trihsam, patwaldibu dsihts, peewil un isdara noseegumus sawā druhmā un atbaidoschā neschehlibā. Raina panahksneeku dseesmā schee asee kontrasti nostahditi kā aij brihnum spehka plihwura. Tas teiksmainais tautas dseesmas gars, kas wisam peedod pusmistisku, pussantastisku nokrahsu, kas beigās saluhst likteniga isskanā. Preistatus sihmē ne atsewischki zilweki, bet abas tautas sawā kopumā, dsihwes weidā, eerascha, raksturā. Eestudejumā stingri peepaturēti tautas dseesmas ritms un pantmehrs.

Dekorazijas pagatawojis mahkslineeks A. Zimmermans, reschiju wada direktors A. Meerlauks. Magones lomu pahrmainus tehlos Mirdsa Schmidchen un Lilija Erika.

Teatra birojs.

O. Skulme nobeidsis galweno darbu preeksch Jahna Medina „Uguns un Nakts" inszenejuma Nazionalā Operā. Leela wehriba peegreesta architekturai un inszenejuma architektonikai. Operas pirmisrahde paredseta us 23. maiju.

Rosentala mahkslas salonā sarihkojamai isstahdei, Latwijas atbrihwoschanas fondam par labu eenahk eepreezinoschi daudz dahwajumu. Lihds schim noboti ap 70 darbu — glesnas, akwareli, sihmejumu, skulpturas, litografijas, oforti, linoleuma greesumi un t. t. Bes muhsu paschu mahkslineekeem, kuri peedalas leelā skaitā, eenahkuschi wehrtigi seedojumi wehl no scheseenes wahzu, ebreju, polu un kreewu mahkslineekeem, kopā ap 50 autoru.

Reweles igaunu wihru koris slawenā dirigenta Konstantina Türnpu wadibā, sahkot konzertu 9. maijā amatn. beedr. sahlē. Dseesmu teksts buhs dabujams latw. kā ari wahzu tulkojumā. Eejas kartes P. Neldnera konzerta birojā.

Kalnina dseesmu nowakars dseedataja Muschkes saslimschanas dehļ atlikts us nenoteiktu laiku. Pahrdotās biletes ņem atpakaļ.

E. Wihtina konzerts rihtu, 5. maijā, pulksten 8 wakarā konserwatorijas sahlē, peedalotees Adai Benefeld, wijolneekam Lewjenam un pianistam Suchowam. Kartes rihtu no plkst. 4 p. p. konserwatorijā.

Nazionalā opera. Schowakar „Rigoletto". Peedalas: Kattinsch — Rigoletto, Benefeld — Dschilda u. z. Dirigents D. Jakobsons.

Zeturtdeen, 5. maijā „Karmen". Peedalas: Brechman-Stengel — Karmen, Tunze — Chosē, Mellers — Eskamiljo u. z. Dirigents T. Reiters.

Sestdeen, 7. maijā „Tanheisers".

Swehtdeen 8. maijā plkst. 2 deenā 7 kamermusikas konzerts; plkst. 7 wakarā „Fausts".

Nazionalais Teatrs. Schowakar A. Sauleescha drama „Pret seemeleem".

Zeturtdeen, 5. maijā, J. Raina „Jahseps un wina brahli".

Peektdeen, 6. maijā, pirmo reisi Raina „Krauklitis" A. Meerlauka reschijā un A. Zimmermana dekoratiwā inszenejumā. Weena no galwenām lomam — Magone — eedalita diwām tehlotajam: L. Erikai un M. Schmidchen, ar ko domats isswehrt lomas diwejadas krahsas.

Teatra birojs.

— Mahkslas kolegijas sehde schodeen plkst. 4 p. p. Wiseem kolegijas lozekleem neistruhkstoschi jaeerodas!

Direkzija.

Dailes teatri J. Raina „Uguns un Nakts" israhdes schowakar, riht, 5. maijā un peektdeen, 6. maijā plkst. 7 wakarā. Aisrahdam, ka Kangaru tehlos Alfreds Gulbis, Laimdotu — Lidija Kepler un Kokneši — Waldis Feldmans.

Sports.

Seemel-Amerikas kristigo jaunekļu saweeniba usaizina wisus wingroschanas kursōs eerakstitos sehnus un jaunekļus eerastees swehtdeen, 8. maijā pulkst. 9 no rihta us Esplanades laukuma dehļ ekskursijas us Keisara meschu, kur notiks sazihkstes katrai grupai atsewischki.

Rudy C. Hansen,
National Physical director for Y. M. C. A. in Latvia.

Jauni pasaules rekordi. Amerikanetis Tsch. Paddoks, uswaretajs 7. olimpiadē 100 metru skrehjeenā (10,8 sek.), usstahdijis Kalifornijā sekoschus jaunus pasaules rekordus: 100 jardu skrehjeenā — 9,6 sek., 100 metru — 10,4 sek., 200 metru — 21,2 sek., 300 jardu — 30,2 sek., 300 metru — 33,2 sek.

Bokss. Zihņas dehļ pasaules meistara titula starp Schorschu Karpantje (Franzija) un paschreisejo pasaules meistaru Dempseju (Amerika) notiks scha gada 2. julijā Amerikā. Nujorkas tuwumā, Dschersejā, zel schim gadijumam ehku 100,000 skatitajeem. Lehtakā eejas maksa buhs 5 dolari, dahrgakā — 50 dolari. Neskatotees us zihņas isnahkumu: Karpantje saņems par usstahschanos 200,000 dolarus un 25% no eenahkuma par filmu usņehmumeem, bet Dempseijs — 300,000 dolarus, muhsu naudā rehķinot — 127,500,000 rbl. P.

Teesas.

Wai pilsehtu domem ir teesiba uslikt ahrkahrtigus nodokļus? Pagahjuschā gada 9. nowembri Walmeeras pilsehtas dome peeņehma noteikumu, aplikt wisus pilsehtas tirgotajus un ruhpneekus ar 2% leelu nodokli no apgrosijumu kopsumas pilsehtai par labu, zaur ko bija paredseti pilsehtai 242,000 rbl. leeli eeņehmumi. 43 leelakee Walmeeras tirgotaji eesneedsa pret schahdu domes lehmumu atteezigai teesu eestahdei suhdsibu, aisrahdidami, ka schahds nodokļu weids neesot likumā paredsets un tadehļ luhdsa schahdu domes lehmumu atzelt kā nelikumigu. Leeta nonahza senatā. No pilsehtas pusēs usstahjas pilsehtas galwa Radsinsch, kursch starp zitu aisrahdija, ka tagadejōs laikōs bijuschee kreewu laiku likumi wairs neesot peemehrojami, bet ka praktiskā dsihwe schinis sareschgitōs apstahklōs radot jaunus noteikumus, bes kuru isweschanas dsihwē paschwaldibas eestahdes nespehjot segt sawus leelos isdewumus. Senats atstahja suhdsetaju tirgotaju-ruhpneeku suhdsibu bes eewehribas un tā tad atsina, ka pilsehtu paschwaldibas eestahdem ir teesiba aplikt sawus eedsihwotajus ar daschdaschadeem nodokleem un nodewam. —jeh—

Walutas spekulantu leetā bij. finansu ministrijas ahrsemes walutas nodalas preekschneekam Oskaram Sirmais u. z. jau ir issneegti apsuhdsibas raksta noraksti un apsuhdseteem dota teesiba usrahdit teesai leezineekus no sawas puses. Sirmo apwaino par plaschu spekulaziju ar ahrsemju walutu, to eeguhstot daschadeem lihdsekleem nelikumigā zeļā un apgahdajot ar winu, par semu kursu un isdarot deenesta noseegumus, naudas mainas kantoru ihpaschneekus un pehdejo kompanjonus. Lihdsapsuhdsetee schini leetā ir firmas ihpaschneeks tirdsn. sinibu kandidats Jahnis Eikerts, naudas mainas kantora ihpaschneeks insch. technologs Jahnis Melkus, winu kompanjoni Woldemars Kalninsch un Edmunds Wasserinsch, kā ari Igaunijas pawalstneeks Pauls Rupners. Walutas nodalas darbwede Wera Igal bijusi par starpneezi starp Sirmo un mineeteem wina „kundem". Wisi 7 apsuhdsetee, isņemot Sirmo, atrodas swabadibā, pee kam Igal, Melkus un Rupners ir eemaksajuschi leelaku sumu droschibas naudas. No prokuraturas puses teek issaukti 40 leezineeki, starp teem daschi ministri un augstakee eerednī. Tiks nopratinati ari wairaki leetprateji un eksperti. —Kls.

Tautsaimneeziba.

Kurinamā komisijas techniskā biroja darbiba. Techniskais birojs, kursch nodibinats pee kurinamā komisijas, eerihkodams wairakās walsts eestahdēs daschadus pahrlabojumus apkurinaschanas eetaisēs, kā ari eewedot razionalu siltuma energijas isleetoschanu, eetaupijis walstij pagahjuschā seemā wairakus miljonu rubļus. Tā no 11 zentralām walsts eestahdem malka peeprasita $1583\frac{1}{3}$ kub. asis, bet us techniskā biroja isstrahdato malkas normas pamata peeprasitais wairums samasinats us $1335\frac{1}{3}$ kub. asim. Tahda pat normas samasinaschana isdarita zitās eestahdēs, zaur ko eetaupits kopā 1489 kub. asis malkas, jeb 18,3% no peeprasitā daudsuma. Pehz techniskā biroja dateem malkas patehrinsch walsts eestahdēs ir apm. 15,000 kub. asis gadā, bet widejais eetaupijums 18,3%, tā tad eetaupijums buhtu us gada malkas patehrinu 3360 kub. asis, kuras rehķinot 2000 rbl. kub. asi atnestu walstij 6,720,000 rbl. leelu eetaupijumu. La.

Eksports. Sweedru twaikonis „Delphinus" isgahja us Emmingshabnu ar sihperu un timberu lahdinu; O. Hartmans issuhta us Ameriku etiķi eetaisitas sehnes; sweedru wates fabrika iswed 300 pudu linu lupatu; Rutenberga tabakas fabrika issuhta us Daniju sawus papirosus un zigarus; us Leetawu iswed 300 pudu eetinamā papira, konfektes, sokrkozinus, tualetes seepes un siwju konserwus; Grothusa stiklu fabrika iswed us Igauniju stikla isstrahdajumus un Leepajas lauksaimneezibas konsuma beedriba bastarda ahbolina sehklas.

Imports. Jessenam peenahza no Roterdamas 12,120 pudi kaleju ogļu un 24,000 pudi kausejama koksa; no Hamburgas atwesti 200 saini sahlitu ahdu; „Gerhards un Hey" saņehma 599 maisus pupu, 1618 maisus kweeschu miltu, 11 maisus sirnu, 700 rullus jumtu papes, 80 separatorus, 12 muzas linu eļļas, 103 kastes tabakas, leelaku dselss suhtijumu un daschadus kimiskus produktus; Kerkowius un Intelmans saņehma leelaku tehjas suhtijumu. Ma.

Imports. „Gerhards un Hey" un Chrustalews" saņehma leelaku tauku suhtijumu; J. Kinnem un Kerkowiusam peenahzā 719 maisu rihsu; O. Hartmans saņehma 15 maisus neapstrahdata kakao sweesta, zitām firmam peenahza 19 muzas un 20 kastu kakao pulwera.

Kreewijas plosti zaur Daugawpili isgahja 4. un 5. karawane — 6338 baļķi.

Kugu kustiba Leepajas ostā.

LTA. Leepajā, 2. maijā. Eenahkuschi twaikoni „Grille" no Pilawas ar 43 pasascheereem, 4 maiseem pasta, 1169 kg. solahdas, 83 kg. apelsinu; „Lina" no Wentspils ar 71 asi malkas. Twaikonis „Lithuania" atwedis 3450 kg. saimneezibas peederumu, 6134 kg. tabakas, 89.600 kg. labibas, 283.675 kg. miltu, 13.475 kg. naglu, 70.501 kg. maschinu, 6000 kg. seepju, 31,500 kg. bagaschas, 82 maisus pasta Leetawai, 13 Igaunijai, 477 Latwijai. Isgahja tw. „Halger" us Stolpmindi ar malku; „Gertik", „Kotku" un „Jakoba" ar 10 tonnam lahdina us Hamburgu; „Lela Maersk" us Saltsalbes.

Rigas birschas kursi Latwijas walutā.

	3. maijā. Pirz.	3. maijā. Pahrd.	2. aprili. Pirz.	2. aprili. Pahrd.
1 mahrz. sterlinu	1725	1750	1725	1750
1 amer. dolars	425	435	425	435
100 fr. franki	3300	3400	3300	3400
100 sweedru kronas	10000	10200	10000	10200
100 norwegu kronas	6700	6900	6700	6900
100 danu kronas	7800	8000	7800	8000
100 holandeeschu guldeni	14500	15000	14500	15000
100 ostrubli	1460	1480	1460	1480
100 wahzu markas	750	760	750	760
100 somu markas	875	900	875	900
100 igaunu markas	115	120	115	120
100 polu markas	53	55	53	55
5% Latw. neatkar. aisņehm.	100	105	100	105
Selta franki	80	80	85	85

Londonas birscha 4. maijā 1921.

Parise 49,60, Briseļe 49,60, Nujorka 3,98, Roma 81,—, Berline 259,5, Wine 1300,—, Amsterdama 11,28, Schweize 22,50, Stokholma 1685, Montreala 4,8, Atenas 66,—.

Deewkalpojschanas.

Debesbraukschanas deenā, 5. maijā 1921. g.

Jekaba basnizā (Garnisona dwēlp. un Meera br.). Plkst. 11 mahz. A. Matschulans.

Jahņa basnizā: Plkst. ½10 rihtā — sprediķis, wirsm. Gihns.

Jaunajā Gertrudes basnizā: Plkst. 9 rihtā — eeswehtischana un sprediķis, m. Freudenfelds.

Pawila basnizā: Plkst. 8 rihtā — eeswehtischana, prahwests A. Kundsinsch. Dseedās pehz dseesmu lapinam.

Martina basnizā: Plkst. 9 rihtā — deewkalpojschana, mahz. Abamowitschs.

No 4.—7. maijam. Kino „Moulin Rouge" Teatra eelā Nr. 10.
Peelaiks senšaziju filma 24 daļās! „PURPURA DOMINOS" 2 serijās, 24 daļās.
Isr. sahk. ½7. Swehtdeenā p. 3 p. p. I. ser. 12 daļās no 4—7. maijam. II. ser. 12 daļ. no 8—11. maijam

Dsimtenespehtitaju kursi

Beet. „Kulturas Balss" Leelā Rewas eelā 5-a un Tautas Augstskolā, Suworowa eelā 3. Sahkums 8. maijā sch. g. Maksa — 50 rbl.

— Swehtdeen, 8. maijā plkst. 9 rihtā mahz. E. Stange
Bolderajas basnizā: Plkst. 9 pr. p. — deewkalpojschana, mahz. M. Baukins.

Debesbraukschanas draudsē plkst. 10 no rihta kā sawas basnizas swehtkōs noturēs swinigu deewkalpojschanu. Dseedās pastiprinats koris.

Anglu basnizā plkst. 10 no rihta latweeschu deewwahrdi.

Kristigo zentralā beedribā, Rewelez eelā Nr. 51 plkst. 6 musikalisks wakars, sastahwoschs no kora un solo dseesmam, deklamazijam un klaweeru preekschnesumeem. Eeeja pret brihwprahtigeem seedojumeem, sahkot no 3 rubleem.

Rakstneezibas kritika.

K. Skalbe: Pa dsimtenes zeleem. „Wainaga" isdewums, Rigā 1920. g. — **Masās peesihmes.** Isdewis A. Gulbis Rigā.

Laikmets, kuru mehs wisi esam pahrdsihwojuschi pehdejōs septinōs gadōs, ir besgaligi interesants un bagats, peelihdsinams teem laikeem Eiropas dsihwē, kuri wehstija jaunas ehras atnahkschanu, kā peemehram kristigas tizibas uswaras gahjeens pahri Eiropai un klasiskās pasaules sabrukschana, kā leelā frantschu rewoluzija; tikai sawā trokschnainibā, sawā peepeschā un ahtrā leesmojumā muhsu laikmets wehl daudsbagataks ahrejeem efekteem un gigantiskaks, lai gan garigi, warbuht, ne tik raschigs kā augschmineetee. Saprotams tamdehļ, ka jo wairak paliks leezibu un darbu, kas saglabās pehz eespehjas skaidru, spilgtu un pateesu scha laikmeta ainu, jo labak; un wehl jo labak jo wairak winu paliks no pascheem azuleezineekeem. Un par schahdām wehlamām parahdibam no peewestā redses stahwokla ir jauskata abas Skalbes grahmatas. Jautajums tikai, zik schis spogulis Skalbes personā ir dsilsch un plaschs, jeb ari, ja schis salihdsinajums nepatihk, zik leela un spehziga eespaidu kausetuwe ir autora dwehsele un gars?

Zik lasitaji pasihst Skalbi no wina daudseem darbeem, un pasihst jau labi sen, tad, man leekas, ka ir jau deesgan skaidris, ka Skalbe kā domajoschs, analisejoschs, sistematisejoschs un sintetisejoschs gars ir masak pasihstams — pee tahdeem mums peeder Rainis un Eglitis —, bet gan kā dsili isjuhtis un sirsnigi juhtoschs liriķis un pee tam ne aukaina, leesmaina un kosmiska spehka pilns, bet drihsak idiliski kluss, skaidris un wehrigs. Tamdehļ saprotams, ka kahds ir spogulis, kahda kausetuwe, tahds ari — atspulgs un eespaidu kansejums. — Tagad apluhkosim abas Skalbes grahmatas.

Autors no sawām daudsām kara korespondenzem, kuras sahka parahditees laikrakstōs lihds ar leelā kara isseelschanos, grahmatā „Pa dsimtenes zeleem" ir sakopojis tikai tās, kas teeschi atteezas us muhsu dsimteni. Tadehļ ir saprotams, kadehļ schās zeta peesihmes sahkas ar peezpadsmito un ne ar tschetrpadsmito gadu, jo tikai peezpadsmitā gadā wahzeeschu karapulki eelauzās muhsu dsimtenē. Kā korespondents autors schai laikā apzeļo Kursemi, dodamees te us Leischu robescham, te us Wentu, waj wehlak, kad jau sahka darbotees slawenee latweeschu strehlneeku bataljoni, us posizijam un wehl wehlak, kad wahzu okupazijas wara bij jau ispletusēs pahri Latwijai, apzeļo ari Latgali, scho rudsu puku semi, kā to sauz autors. Peesihmēs autoru nodarbina galwenā kahrtā domas par Latwiju, par winas pagahtni, tagadni un nahkotni, par latwiskas dabas mahju eekahrtas un sadsihwes ihpatnibu. Kahdā weetā (78. lapp.) autors, runadams par latweeschu inteligenzi un kulturu, saka: „Un kaut ari wina buhtu gahjusi zaur Romu un Parisi — tikai dsimtā sehtā buhs winas weenigais dabiskais atbalsts." Un teescham ar retu spilgtumu autors prot eejusteeš un isjelt wisu tihri latwisko, atgahdinadams Baumana un Rosentala wislabakās un wislatwiskakās latweeschu dabas un sehtas glesnas. Un no schi redses stahwokla skatotees schi Skalbes grahmata lasas ar interesi, jo autors wisur zenschas buht ihsts stilā, isjuhtās un domās, neleekulots, sew ustizigs un skaidrs un schis ihpaschibas padara grahmatu par wehrtigu, kaut ari, kā es jau no sahkuma aisrahdiju, plaschas issmeloschas laika un strauju notikumu ainas autors sawās zelojuma peesihmēs nesneedz.

Otrā apluhkojamā grahmata „Masās peesihmes" aptwer laiku no 1917. lihds 1920. gadam, tā tad Latwijas walsts idejas dsimschanas, weidoschanas, kā ari paschas walsts proklameschanas gruhto zihņu un galigās nodibinaschanās laikmetu. Ja grahmatā „Pa dsimtenes zeleem" ir wehl nojauschamas atskaņas no leeleem starptautiskeem notikumeem, tad „Masās peesihmēs" autors jau zeeschi noslehdsas toposchās Latwijas robeschās, ismainidams ari sawu peesihmju raksturu. Ja pirmajā grahmatā ir daudz liro-episkā un aprakstoschā elementa, sa schee elementi ir pat pahrswarā, un mums deesgan gaischi tehlojas leelā pasaules kara nopostitais stuhrits — muhsu dsimtene, tad otrajā grahmatā pahrswaru ņem resignejoschais, polemisejoschais un praweetiski-apgalwojoschais pahrdomu un domu elements, gandrihs gluschi isskausdams autora tehlojoscho liro-epiku. Bet ari schajā jaunajā politiskā domataja lomā autors paleek ustizigs sew: mehs nenojauscham autorā filosofiski un sinisķi pamatotu un dsili analisetu politiski-sabeedrisku sistemu, no kuras redses stahwokla autors nowehrtetu azumirkligās walstiskās un sabeedriskās situazijas; ne, no „Masām peesihmem" mums runā preti nazionali juhtoschā, dsimteni mihlejoschā sirds, kurai domas un wahrds ir tikai lihdseklis wisweenkahrschak un wisskaidrak parahdit sawu lolojumu Latwiju-walsti. Un kā pascha autora raksturojums, isturets dsihwi-glesnainā un isjustā stilā, bagats daschadām niansem, zaur kuru schur tur pamirds aukainā laikmeta politisko notikumu, sabeedrisko zihņu, garastahwoklu un zenteenu raibais pinums, schi grahmata ir interesanta un pelna wispahribas eewehribu.

W. Dambergs.

Atbildigais redaktors: J. Akmens.
Isdeweji: W. Dihrikis un beedri.

Pasinojam, ka weenigo preekschstahwibu uf muhsu schujmaschinam Latwijā esam nodewuschi Sabeedribai „Latwijas Ekſports“, Rigā, Suworowa eelā Nr. 20/22.

Akziju Sabeedriba Mundlos, schujmaschinu fabrika Magdeburgā.

Pamatojotees uf augschejo sludinajumu pasinojam, ka mums ir krahjumā ſen pasihſtamās

„Original = Victoria“

rokas un kahj=schujmaschinas.

Dabujamas wairumā un masumā:

Sabeedr. galwenā noliktawā, Rigā, Suworowa eelā 20-22

Sabeedribas nodalās: Walmeerā: muhſu nolikt. Rigas eelā Nr. 31.
" G. Martinſona tirgotawā.
Brahlu Swirbulu tirgotawā.
Zehſis: Jul. Anſberga tirgotawā.
Alukſnē: A. un J. Eiſenſchmidta tirgotawā.

Par noliktawam zitās pilſehtās ſinoſim wehlak.

Sabeedribas galwenā noliktawā Rigā paſtahwigi krahjumā un dabujami wairumā un maſumā:
Somu papiri, daſchada labuma, kā: **drukas, rakſtams, albuma** un **wehſtulu papiri.**
Pergaments un **pergamins, burtnizas, ſihmuli** un t. t.
Sweedru un **wahzu peena ſeparatori.**
Likeeri no paſchu fabrikam, kā ari daſchadi wihni.

Sabeedriba „Latwijas Ekſports“,
Rigā, Suworowa eelā Nr. 20-22. Tahlr. 6-82.

Maiſzepeju eewehribai!!
Sanehmu un peedahwaju
Amerikas kweeſchu miltus
leelā iſwehlē.
J. F. Taurinſch,
Peldu eelā Nr. 32.
Tahlrunis Nr. 119.

Kalki,

nedſehſti, dabujami
Opes muiſchas zeplī
katrā laikā pee G. Aiſtalna Opē, Rigā pee J. Semgala kga Paulutſchi eelā 6.

Ledu

wairumā un maſumā peedahwā, pehrk un iſnomā
ledus ſkapjus,
E. Jirgenſona
ledus weikals, Karlines eelā 18, tahlrunis 619.

Gladiolus ſihpoli

5 ſkaiſtōs krahſās, pa 3—5 rbl. gabalā, dabujami Kalnzeema eelā 83, Kemeru eelas ſtuhri, Reinſona kundſes weikalā.

Dſelſszelu 3. ekſploatazijas nodala
Wezgulbenē
iſdod maſakpraſitajeem ſekoſchos darbus:

1) Malkas iſlahdeſchanu no wagoneem, ſaſahgeſchanu ſaſkald. un padoſchanu uf lokomotiwem Wezgulbenē, Kuprowā, Zeſwainē, Ureekſtē un Waidawā, ka ari malkas peegahdaſchanu deeneſta telpu apkurinaſchanai Wezgulbenes dſelſszeka meſglā. Zenas jauſdod no kub. metra. Droſchibas nauda deſmit tuhkſtoſchi (10.000) rbl.
2) Lokomotiwu un tenderu tihriſchanu, iſnemot katlu maſgaſchanu, Wezgulbenes depo. Zena jauſdod par kreewu platuma un ſchaurſleeſchu lokomotiwes un tendera weenreiſeju tihriſchanu atſewiſchki. Droſchibas nauda weens tuhkſtots (1.000) rbl.

Par katru darbu jaeeſneedſ atſewiſchks peedahwajums, apmakſats ar deſmit (10) rbl. ſtempelmarku un jaeemakſā augſchā minetā droſchibas nauda.

Peedahwajumi ar uſrakſtu „Uf konkurenzi 10. maijā 1921. g.“ atſihmejot uf kahdu darbu, nododami nodalas kantorī lihdſ 10. maija 1921. g. plkſt. 12. Tuwakas ſinas nodalas kantorī.

Meſchu Ekſploatazijas Pahrwalde
iſdod maſakpraſitajeem
malkas nozeiſchanas darbus ar laiwam uf Rigu

1) no Daugawas Kurſemes puſes kraſta pee Jkſchkiles 125 kub. aſis tranſcheju malkas.
2) no Daugawas kraſta pee Spindſeles 100 kub. aſis arſchina malkas.
3) no Daugawas kraſta pee Sila un Robeſchu krogeem pretim Jumprawu un Lindes muiſcham 210 kub. aſis.

Konkurenzi noturēs 13. maijā 1921. g. plkſt. 1 deenā.

Peedahwajumōs uſrahdamas zenas par kubikaſi, iſpildiſchanas terminſch, wehlamā naudas iſmakſas kahrtiba, peeſolitā droſchiba par darbu iſpildiſchanu un tee. aplikti ar 10 rbl. ſtempelnodokli markās, eeſneedſami ſlehgtōs kuwerōs pahrwaldei Rigā, Antonijas eelā Nr. 1, iſt. Nr. 12 lihdſ atteezigas konkurenzes deenai plkſt. 12 deenā ar uſrakſtu „Uf konkurenzi 13. maijā“.

Epreekſch rakſtiſko ofertu zaurſkatiſchanas ſehdē notiks uſnehmeju mutiſka konkurenze, pee kuras peedalotees ſehdē jaeemakſā 1000 rbl. droſchibas naudas. Uſnehmejam, kuram darbs tiks peeſchkirts ſehdē jaeemakſā 10.000 rbl. droſchibas naudas lihguma iſpildiſchanai, bet tam kā droſchiba teek eetureti 5% no rehkina ſumas par paſtrahdato darbu.

Meſchu ekſploatazijas pahrwalde.

Apmeklejeet no 5.—8. maijam
Rozentala zalonā,
Todlebena bulv. Nr. 4
mākslas izstādi
kara invalideem par labu
no plkst. 10—5.

Konzervatorijas zālē. Ritu, 5. maijā.
Peterpils Marijas Operas tenora
E. Vittiņa
pēdejais koncerts.
Peedalas: **Ada Benefeld** (kolor. soprans), **M. Levijens** (vijole), **J. Suchovs** (klavieres).
Programā: Dueti un arijas no op. „Aida“, „Lakme“, „Zidiete“, „Boheme“ u. t. t. un jaunas dz.
Ieejas kartis no 25 rbl. Konzervatorijas biješu kasē no 4 p. p.

Marka Twena ſtahſts
„Prinzis un ubaga ſehns“.
204 lapp. Makſā 10 rbl., pa paſtu 13 rbl.
Marka Twena humoriſtiſki ſtahſti Nr. 8
Makſā 2 r., pa paſtu 3.50 kap.
B. Dihrikis un beedri“ iſdewumā. Wairumā un maſumā dabujams „Latwijas Wehſtneſcha“ kantorī, L. Kehninu eelā Nr. 28.
Aikalpahrdewejeem atteezigais rabats.

Pehrku
briljantus, pehrles,
pulksteņus,
seltu, šudrabu
L. Rosenthals,
Grehzineeku eelā Nr. 13.
Dibin. 1874.

Pehrku
briljantus,
pehrles, ſmaragdu, ſafirus, rubinus, platinu, ſeltu, ſudrabu un pulkſtenus.
Makſaju dahrgak par wiſeem Rigā, tadehļ ka pehrku ſpez. preekſch priwateem paſuhtitajeem.
!! Pehrku ari no tirgotajeem !!
Mahkſlas=juweleera atelje
Leopolda Stradiņa
Walnu eelā Nr. 15, dſ. 3, 2 tr.
Tahlrunis 13-26.

I-a Jumtu papi,
meera laika prezi,
no krahjuma peedahwā wairumā un maſumā
Richards Sennels,
L. Aldaru eelā Nr. 1/3, tahlr. 13-48.

„Latreklama“
Tirgonu eelā 9. — Tahlr. 16-80.
Birojā darbojas ſpezialiſti. — Wiſiſdewigakee noteikumi.
Peenem ſludinajumus.
Sihmē tirdneezibas plakatus, markas un etiketes,
Pagatawo originalus uſrakſt. un ſkizes ilkahrtn.
Jigatawo kliſchejas,
Organiſē ſkrejoſchu eelas reklamu.
Dekorē ſkatu logus.

Schoſeju un ſemeszelu walde

iſdod maſakſoliſchanā iſlabojumus pee ſchoſeju twaika rulla, wina platformas, mechaniſka ſirkotaja un akmenu drupinataja motora. Aprehkini par iſwedamo remontu eeſneedſami ſlehgtōs kuwerōs ſchoſeju un ſemeszelu waldē, Gogola eelā Nr. 3, iſtaba Nr. 434, lihdſ 10. maijam ſch. g. plkſt. 11 no rihta.

Maſchinas apſkatamas:
1) Twaika rullis ar platformu — Rigā, Aleſſandra eelā Nr. 153, (biſ. Etna fabr.)
2) Sirkotajs turpat;
3) Akmenu drupinataja motors apſkatiſchanai peepraſams Siguldā, Roſka mahjā, pee ſchoſejas meiſtara B. Maſiſcha.

Sihkakus paſkaidrojumus paſneedſ darba deenās no 10—12 ſchoſeju un ſemeszelu waldē iſtabā Nr. 434.

Dſelſszelu Wirswalde
iſdod maſakſoliſchanā

197 kw. aſu kuhdras iſweſchanu no Jntſchukalna purwa pee Jntſchukalna ſtaz. 3 werſt. attahlumā, pee kam no dſelſszelu wirswaldes teek doti wajadſigee ſchaurſleeſchu truli un ſleedites.

Peedahwajumi ſamakſati ar 10 rbl. ſtempelmarku, eeſneedſami ſlehgtōs kuwerōs ar uſrakſtu „Uf kuhdras iſweſchanas konkurſu 10. maijā“ zentr. mater. apgahdibai (Gogola eelā 3 iſt. 136) uſrahdot zenas un iſpildiſchanas terminu.

Reiſā ar peedahwajumu katram konkurſa dalibneekam jaeemakſā 5000 rbl. droſchibas naudas.

Sludinajums.
Kara Saimneezibas Pahrwalde
iſdod maſakſoliſchanā pakawu dſelſi, pakawu kalſchanai.

Pakawi kalami 3 radſchu zaurumeem. Peedahwajumi ſamakſati ar 10 r. ſchtempelmarku, ar zenu un pakawu daudſumu norahdijumeem, kas uſnehmejeem eeſuhtami ſlehgtōs kuwerōs Kara Saimneezibas Pahrwaldei, Nikolaja eelā 23, dſ. 3 lihdſ 10. maijam ſch. g. ar uſrakſtu „Pakawu kalſchanas peedahwajums“.

Dſelſszelu Wirswalde
pahrdod wairakſoliſchanā

37 kub. aſis papira malkas, kura atrodas pee Laulenu mahj. Koſas pagaſta, apm. werſt. 28 no Eeriku jeb Amatas ſtaz. Daļa malkas ir ſatrunejuſi. Peedahwajumi eeſneedſami zentr. mater. apgahdibai (Gogola eelā 3, iſt. 136) ſlehgtōs kuwerōs ar uſrakſtu „Uf papira malkas pirkſchanas konkurſu 15. maijā.“

Dr. A. Dihrikis
tagad dſihwo Saſulaukā, Kalnzeema eelā 81. dſ. 11, 1 trp. netahli no Saſulauka ſtazijas.

Skolotaju
W. Meeſiſcha k.
lubdſu ſleidſami pee manis atnahkt Kalnzeema eelā 81, dſ. 11, 1 tr.
Dr. A. Dihrikis.

Rigas un Pahrdaugawas Sawſtarpigai Kreditbeedribai
kahrteja
wiſpahreja ſapulze

ſwehtdeen, 8. maijā 1921. g. pulkſten 2 deenā
Kreditbeedribas telpās, Kalku eelā Nr. 1.

Deenas kahrtiba:
1) Sapulzes darbineeku wehleſchana.
2) Pahrſkats par 1920. g. darbibu un rewiſijas komiſijas ſinojums
3) Peļnas iſdaliſchana.
4) Budſchets 1921. gadam.
5) Daſchadi ſinojumi un preekſchlikumi.
6) 3 waldes lozeklu, 2 padomes deputatu, 3 rewidentu un 3 rewidentu kandidatu wehleſchanas.

Pee eeejas ſapulzē jauſrahda beedru dalibas ſihmes.

Tā kā uf 23. aprili ſch. g. ſaſauktā ſapulzē nebija eeradees ſtatutōs § 35 noteiktais beedru daudſums, tad ſchi ſapulze, kā otrreiſeja, iſſpreedis uf deenas kahrtibu liktos jautajumus, neatkarigi no ſanahkuſcho beedru ſkaita.

Walde.

Latwijas Ruhpneezibas Kooperatiwa
pirmā pilnā beedru ſapulze

notiks 5. maijā 1921. g. L. Newas eelā Nr. 19 plkſt. 10 no rihta.
Deenas kahrtiba: 1) Sapulzes preſidija wehleſchanas. 2) Jaunu beedru uſnemſchana. 3) Statutu laſiſchana un atteezigi lehmumi. 4) Darbibas plans. 5) Budſchets. 6) Wehleſchanas. 7) Daſchadi ſatajumi.

Rotazijas papira atgreeſumi,
14 zentim., rullōs, pahrdod.
„Latwijas Wehſtneſcha“ kant.
Leelā Kehninu eelā Nr. 28.

Olaines meſcha plawas

tiks iſdotas wairakſoliſchanā pret ſkaidru ſamakſu Olaines meſcha pahrſina palihga Petrina mahjās (pee Baloſcha ſtaz.) Torgi ſahkſees 12. maijā ſch. g. plkſt. 10 no rihta.

Latwijas Sarkanā Kruſta beedribas Kandawas nod.
dara wiſpahribai ſinamu, ka
Kandawas ſehrawota
ſchi gada ſeſona tiks no ſchis nodalas
20. maijā 1921. g. atjaunota.

Zenas ſekoſchas: duhnu wanna 40 rbl., ſehru wanna 2. klaſe — 25 rbl., ſehru wanna 3. klaſe — 15 rbl.

Truhzigeem pazienteem dehļ zenu paſemināſchanas waj brihwwannu iſgahdaſchanas jagreeſchas pee Kandawas nodalas ar luhgumu peeleekot peerahdijumus.

Par dſihwokleem pehz eeſpehjas tiks gahdats. Pehz tuwakām ſinam greeſtees pee nodalas waldes.

Walde.

Rigas Seemelu Palihdſ. Beedr.
Krahj=Aiſdewu Kaſes
kahrteja
pilna ſapulze

8. maijā ſch. g. plkſt. 10 no rihta, kaſes telpās, Terbatas eelā Nr. 9/11.

Deenas kahrtiba:
1) Sapulzes darbineeku wehleſchanas.
2) Gada pahrſkats par 1920. gadu un rewiſijas komiſijas ſinojums; gada pahrſkata peenemſchana.
3) Budſchets 1921. gadam.
4) Krahj-Aiſdewu Kaſu apweenoſchanas leeta.
5) Statutu pahrgroſijumi.
6) Sinojumi un eeroſinajumi.
7) Wehleſchanas.

Ja 8. maijā neſanahktu ſtatutōs paredſetais beedru ſkaits, tad otra pilna ſapulze ar to paſchu deenas kahrtibu, kura buhs pilnteeſiga (ſtatutu § 28) pee katra ſanahkuſchā beedru ſkaita, notiks 22. maijā ſch. g. plkſt. 10 no rihta, Totlebena bulwari Nr. 4, Demokratu Saweenibas telpās.

Walde.

Продается случайно, въ виду ликвидацiи дѣла, ниже фабричной цѣны:
1) печатная бумага
финск., въ листахъ, 50×70 см., 50—52 гр. кв. метръ, 1400 пудовъ (менѣе или болѣе сего количества), по цѣнѣ 67 фин. мар. пудъ цифъ Рига.
2) шведскія задвижки:
450 дюжинъ 3" и около 100 дюж. отъ 12" до 38" за цѣну по 2 ест, мар. за дюйм.
Р. Аброй, Ревель, Виттенгофская ул. 27.
Образецъ бумаги высланъ въ издательство сей газеты

Braſlawas pagaſtam
zaur Matiſcheem ſteidſigi wajadſiga
mahzita behrnu ſaneemeja.
Kandidates kuras wehletos ſcho weetu eenemt, top luhgtas paſinot pagaſta waldei perſonigi waj ar rakſtu algas noteikumus lihdſ 15. maijam ſch. g.
Braſlawā, 21. aprilī ſch. g.
Pag. preekſchn. E. Kreews.
Darbwedis J. Winklers.

Eeteikta
Klaweeru ſkolotaja
paſneedſ pehz weeglas ſapratamas metodes ſtundas Gertrudes eelā Nr. 14, dſ. 4.

Behrnu dahrſs
Mazā Newas eelā 8, dſ. 4.

Matematikas ſtundas
paſneedſ Bruninneeku eelā 27, dſ. 42, run. no 10-12

Uramſeme
iſrentejama Puhpē, Uſchu mahjās. Peeprajams zeturtdeen 5. maijā no plkſt. 11—1 deenā turpat.

Skolas pahrſinis
wajadſigs Balſmanes Paulines 1. pakahpes pam. ſkolai. Kandidatus luhdſ peeteiktees rakſtiſki waj perſonigi ar atteezigeem dokumenteem 18. maijā ſch. g. pee pagaſta padomes Balſmanē dehļ nolihgſchanas.

Dahrſneeks
(bej gimenes) ar ilggadigu praktiku, ſpezialiſts augļu, ſaknu un puķu kopſchanā, meklē weetu. Adreſe: Rigā, Tehrauda fabrikas eelā Nr. 11, dſ. 2. Dahrſneekam.

Dahrſneeks
wehlas weetu. Preſol. adr. Tukumā, Leelā eelā 42, H. Freimanim pee Siujina.

Behgli!
Ja jums buhtu ſinams kur atrodas
Emma Andreja m. Kruhmin,
kura lihdſ 1918. g. dſihwoja Maſkawā pee adwokata Andrejewa kā mahjſkolotaja un 1919. g. waſarā atradās Harkowā, rakſt. paſinot uf adr.: Lejaszeemā A. Kruhminam waj Nereta Neretas muitas waldē K. Kruhminam. Jſdewumi ar pateizibu tiks ſegti.

Behrnu wahgiſchi
(4 riteni) lehti pahrdodami Dſirnawu eelā 74, dſ20.

Wahzu walodas
un w. ſtenografijas ſtundas paſneedſ K. Lipinik, 12—7 p. p., Awotu eelā Nr. 16a, dſ. 5.

Latvieşu Lietavieşu Vieniba.
Vispāreja sapulce
notiks 10. maijā š. g. plkst. 8 vakarā, Suvorova ielā 26, dz. 4.
Dienas kārtiba:
1) Pagaidu valdes ziņojums.
2) Darbibas plans.
3) Vēlešanas.
4) Ziņojumi un jautajumi.

Uſ
balſs iſglihtoſchanas
waſaras kurſu
(no 25. maija lihdſ 25. auguſtam) peenem ſkolneekus. Peerakſtiſchanās Aleksandra eelā 38, dſ. 12, no plkſt. 2—3 p. p. Arturs Kornets.

Dailes Teatrs
D.T.
Romanowa eelā Nr. 25.
Treſchdeen, 4. maijā p. 7 wak.
Uguns un nakts.
Zeturtdeen, 5. maijā plkſt. 7 wak.
Uguns un nakts.
Peektdeen, 6. maijā plkſt. 7 wakarā
Uguns un nakts.
Zenas no 10—50 r.
Kaſe atwehrta no 10—1 un no 5—7.
Direkzija.

Nazional. teatrs
Treſchdeen, 4. maijā plkſt. 7 wakarā
Pret ſeemeleem.
Zeturtdeen, 5. maijā plkſt. 7 w.
Jahſeps un wina brahli.
II. ſabaliſumā.
Zenas abās iſrahdēs no 6—50 rbl.
Kaſe atwehrta no plkſt. 10—1 un 5—7 wak.
Direkzija.

Nazion. Opera.
Treſchdeen, 4. maijā plkſt. 7 wakarā
Rigoletto.
Zeturtdeen, 5. maijā plkſt. 7 wak.
Karmen.
Seſtdeen, 7. maijā p. 7 wak.
Tauhcifers.
Swehtdeen, 8. maijā p. 2 deenā
7. kamermuſikas konzerts.
Pulkſten 7 wakarā
Fauſts.

Drukats B. Dihrika un beedru drukatawā Rigā, leelā Kehninu eelā 28.